

LO QUE NOS ADVIERTEN PARA NUESTRO BIEN LOS TIEMPOS NUEVOS

A CABA de proclamar con su autorizada voz el Presidente Wilson, en el discurso que pronunció a principios de la semana anterior en un banquete celebrado en Washington, una verdad que ya nosotros habíamos expuesto varias veces en esta serie de artículos. El cable ha transmitido a todas partes el referido discurso, y en él aparecen las siguientes palabras, que expresan con gráfica vehemencia aquella verdad.

"SI LA PRESENTE GUERRA NO HUBIERA DE PRODUCIR OTROS BENEFICIOS, AL MENOS HA REVELADO LA NECESIDAD MORAL DE HACER PREVALECER LOS INTERESES PUBLICOS SOBRE LOS INDIVIDUALES".

He ahí condensado para las sociedades el espíritu de los nuevos tiempos: la conveniencia pública por encima de las conveniencias privadas; el bien de la comunidad antes que el de determinadas parcialidades; el interés de la masa social prevaleciendo sobre todo otro género de intereses, de cualquier naturaleza que ellos sean. Por eso hemos dicho que para continuar la marcha de la Nación hacia el alto destino que en el porvenir le aguarda, sin tropiezos que la estorben ni contrariedades que la desvíen, necesitábamos cambiar de frente, modificando el rumbo que hasta ahora habíamos venido siguiendo, porque éste iba directamente al aniquilamiento y a la ruina. Del rumbo económico hablamos, que es el que lleva a los pueblos, según como se orienten por él, al engrandecimiento o a la muerte.

Todas las cuestiones sociales se refunden hoy en una cuestión magna: la cuestión económica en relación con la vida popular y nacional, y es ésta precisamente la que hasta ahora entre nosotros se ha tratado de resolver de la manera menos conforme con lo que indican la conveniencia y las necesidades públicas. Ahí están, en prueba de ello, las leyes por las cuales hemos hecho la fortuna de algunos a costa de las necesidades de todos, y está también nuestro injusto y envejecido régimen fiscal, que nutre al Tesoro Público de las piltrafas arrancadas a esas necesidades, dejando intactas las riquezas de los favorecidos por la fortuna. Como si la grandeza y la felicidad del país quedaran completas con realizar la opulencia de unos pocos individuos, que serían los encargados de dar a la Nación brillo y nombre, hemos puesto en favor de éstos cuanto de la generosidad nacional solicitaron en todo tiempo, sin cuidarnos de reflexionar de dónde iba a salir lo que les dábamos, y quién iba a ser en fin de cuentas el pagano de aquellos fáciles favores. Y ese pagano resultó ser el pueblo, el pobre pueblo que ha estado soportando la carga de los privilegios establecidos en favor de algunos pudientes, y de las contribuciones públicas requeridas para llenar las obligaciones sociales del Estado.

Pero los tiempos han cambiado, y conforme a ellos tenemos nosotros forzosamente que cambiar de procedimientos, so pena de prepararnos en el porvenir días nefastos. Repetimos las palabras del Presidente Wilson, que son las mismas que hoy se escuchan de los hechos que pasan golpeando a la puerta de todos los pueblos: "SI LA PRESENTE GUERRA NO HUBIERA DE PRODUCIR OTROS BENEFICIOS, AL MENOS HA REVELADO LA NECESIDAD MORAL DE HACER PREVALECER LOS INTERESES PUBLICOS SOBRE LOS INDIVIDUALES". No olvidemos esa lección, que viene impuesta a todas las sociedades por el peculiar carácter de los tiempos modernos, tiempos de democracia en que el derecho se propone cubrir con sus alas por igual toda la tierra, a fin de que en adelante se realicen en sus ámbitos la equidad y la justicia, cuyo imperio no ha sido hasta ahora debidamente acatado, y que hoy reclaman los pueblos para régimen futuro de su vida.

Y cuidado con desoir esa voz de justo reclamo, porque el despertar sería terrible para los que hasta ahora se han mecido en el sueño de una felicidad que puede hundirse. Las palabras del Presidente Wilson, envuelven el mismo pensamiento expuesto en su Mensaje por nuestro Presidente González Flores: "En el bien social está el de cada uno de nosotros".

Averroes.

Las pérdidas del combate naval de Jutlandia

Para que nuestros lectores puedan darse cuenta con mayor facilidad de las pérdidas sufridas por las escuadras combatientes, damos el siguiente cuadro, ligeramente anotado para la mejor comprensión del mismo:

Buques británicos perdidos

Warrior	13,750.
Indefatigable	19,050.
Queen Mary	27,400.
Marlborough	28,000.
Defence	14,800.
Black Prince	13,750.
Warspite	29,000.

Toneladas 145,750.

Buques alemanes perdidos

Pommern	13,200.
Wiesbaden	10,000.
Frauenlob	10,000.
	33,200.

Los buques Wiesbaden y Frauenlob son nuevos y su tonelaje no consta aún en las listas; se calculan en 10,000 cada uno, que es bastante más que el correspondiente a los más grandes de la misma clase.

El Warspite (inglés) es el dreadnought mayor y más moderno de la flota británica, fué

concluido durante la guerra, y su tonelaje no consta en las listas todavía, pero es buque gemelo del Queen Elizabeth y se puede calcular en la cabida dicha de 29,000 toneladas como los de la misma clase.

Los cazatorpederos, de cuya clase los británicos confiesan haber perdido ocho, se pueden calcular en 800 toneladas cada uno, y si de esta clase de buques pequeños los alemanes perdieron el mismo tanto, las pérdidas inglesas sumarian 152,000 toneladas, contra unas 40,000 toneladas que perdieron los alemanes.

En espera del Jefe de la Nación

Tibás, junio 3 de 1916.

Hay gran animación en el público debido a la noticia que circula referente a que los festivales del día de San Juan serán honrados con la presencia del Jefe de la Nación.

No sabemos si ya habrá sido invitado el señor Presidente a visitar este cantón, pero, entendemos que una comisión especial lo hará y si don Alfredo acepta, desde ahora le anticipamos la bienvenida.

Una comisión de importantes vecinos recorre la población recolectando fondos para festejar dignamente al Primer Magistrado de la Nación, y cuyos recursos han resultado abundantemente.

CORRESPONSAL

El gran combate naval en Jutlandia

La marina británica sufre considerables pérdidas

Los búlgaros en Grecia. -- Ataque al Canciller en el Reichstág. -- Negociaciones balkánicas.

INFORME DEL ALMIRANTAZGO ALEMAN SOBRE EL COMBATE NAVAL DEL 31.

BERLIN, Vía Sayville.— El Almirantazgo anuncia que la flota alemana de alta mar el 31 de mayo tuvo un encuentro con la flota británica de combate; que la batalla se desarrolló favorablemente para los alemanes, habiéndose continuado toda la noche; que fueron hundidos y destruidos los siguientes barcos británicos: el acorazado *Warspite*, los cruceros *Reina María e Infatigable* y dos cruceros protegidos. También se dice que se hundieron varios cruceros pequeños británicos, gran número de torpederos y cazatorpederos. El Almirantazgo declara también que se confirma que fué torpedeado el acorazado *Marlborough*, y que varios barcos alemanes salvaron parte de los tripulantes de los barcos británicos hundidos, inclusive a los tripulantes del *Infatigable*, únicos sobrevivientes.

CON VARIADA FORTUNA CONTINUA LA LUCHA EN EL FRENTE FRANCES. — ESCARAMUZA AEREA.

Informe francés.—En Argona se luchó con granadas de mano; en el sector de Vanquois, en Contes Chaussees y Fellemorte, hicimos estallar varias minas dañando las defensas subterráneas del enemigo. A la izquierda del Mosa avanzamos por medio de un contraataque, cien yardas adentro de las trincheras de comunicación del enemigo al Sur del bosque Caurettes. En el bosque y la aldea de Cumières nuestra cortina de fuego contuvo el ataque del enemigo, de tal modo que no se pudo mover. A la derecha del río continuó ayer en el día y noche con extrema violencia en todo el frente, entre Thiaumont Vaux, y aún se extendió al Este de Vaux hasta Daulenp. Al Sur del fuerte Doumont los alemanes lograron penetrar en la parte meridional. También el bosque Caillette, en la costa meridional de la laguna de Vaux. En nuestra derecha todos los ataques fueron derrotados, y en los sectores entre Vaux y Domloup fueron deshechos por nuestra resistencia, infligiendo muy serias pérdidas al enemigo. Durante la batalla la artillería alcanzó un grado excepcional de violencia que se continuó en todos los ataques del frente. En el resto del frente la noche se pasó relativamente quieta. Ayer la escuadra aérea francesa trabó combate con un grupo de aviadores que bombardeaban a Barle Duc, y obligó al segundo grupo del enemigo a dispersarse dejando a uno de ellos cerca de Etain. Durante la persecución un aeroplano Fokker, atacado por dos franceses, fué bajado de Vanguois.

LO QUE DE SALONICA INFORMA EL "DAILY CHRONICLE".—EL SAQUEO DE TCHENGELI POR LOS BULGAROS.

LONDRES, 2. — El *Daily Chronicle* dice de Salónica que no han cambiado las posiciones búlgaras de que se ha hablado; que retienen toda la línea menos la región de Ranma; que lanzaron algunos grandes grupos de soldados que avanzaron hacia Derbien, al Norte del lago Bakova; que la noticia de grandes barbaridades viene de todas las partes por donde han atravesado los búlgaros; que mataron cua-

tro personajes notables en Leho y Fady, y otros que no se sabe; que apresaron al Alcalde de Tchegeli y lo mandaron a Bulgaria; que la mayor parte de las casas de Tchegeli fueron saqueadas y que, cuando se les resistía, las incendiaban; que los Comitadjí arrancaron todo cuanto encontraban, arrasando con todo el ganado de la región; que 15 mil refugiados llegaron a Serres.

LOS GRIEGOS EN LA ZONA INVADIDA.

ROMA, 2.—El Corresponsal del *Messenger* en Grecia envía una descripción conmovedora de la situación de los griegos en la zona invadida. Los refugiados huyen en todas direcciones. Muchos llegaron a Serres encontrando allí la muerte por falta de comida, pues Serrail había contenido el abastecimiento vía Salónica. Enseguida los búlgaros que atravesaron la frontera cortaron las comunicaciones telegráficas con Macedonia. Se culpa de esto a Serrail, pero se avisó a Grecia de lo que pasaría si los búlgaros invadían a Macedonia. Los soldados griegos se encuentran en Serres sin víveres. El movimiento búlgaro hizo un día después que concedió a Grecia, 118 millones en apariencia al Banco Nacional Griego, pero en realidad era un sindicato americano-alemán de New York.

PREDICCIONES DEL "DAILY CHRONICLE" SOBRE EL PROXIMO COMBATE AUSTRO-ITALIANO.

LONDRES, 2.—El *Daily Chronicle* dice de Milán que el próximo choque entre los ejércitos austriaco e italiano se efectuará en la barrera de Arsio y en las posiciones bucas de Settecumuniquie, que domina el hueco de Assiagio y las comunicaciones del valle Sugano; que los austriacos tendrán que ascender en masa esas montañas y que los británicos militares creen que el Estado Mayor italiano les ha preparado un nuevo Sedán.

ATAQUES AL CANCELLER EN EL REICHSTAG.

AMSTERDAM, 2.—Mientras se debatía en el Reichstag el 30 de mayo la cuestión de la censura, los conservadores y otros grupos de la derecha atacaron a Bethmann Hollweg, declarando uno de ellos que el Canciller ha rodeado al Kaiser de una camarilla de consejeros que no le permite enterarse de los deseos de su pueblo. Helfferich, como Vicecanciller, prohibió que se usara el nombre del Kaiser. Se acusó a Bethmann y a Von Jacow por que están diciendo a Estados Unidos que se ridiculizó a Wilson porque se propone como mediador.

JUSTICIA TURCA.

CONSTANTINOPLA, 2.—1 Ministro del Interior, Talat, declara que se ha ejecutado a 51 soldados turcos porque maltrataron a los armenios.

NEGOCIACIONES BALKANICAS.

INFORME INGLES DE LA BATALLA DE JUTLANDIA. — PERDIDAS CONFESADAS POR EL ALMIRANTAZGO.

ROTTERDAM, 2.—El *Nieuwe Bervue Courant* dice de Bucarest que se están llevando a cabo negociaciones entre Rumania, Bulgaria y Turquía, las cuales,

si tienen éxito, darán a Rumania una salida al Bósforo. Informe Inglés. — El Almirantazgo anuncia que el miércoles 31 de mayo último, en la tarde, hubo un encuentro naval frente a la costa de la península de Jutlandia; que los barcos ingleses que recibieron el embate de los alemanes fueron la flota de cruceros blindados, varios otros cruceros y algunos cruceros ligeros; que entre éstos las pérdidas fueron grandes, ayudando a la flota alemana la poca visibilidad y el haber evitado una acción prolongada con nuestras fuerzas principales porque enseguida que éstas aparecieron la flota se volvió a su punto, no sin haber sido antes muy dañada por nuestros acorazados. De los nuestros fueron hundidos el crucero blindado *Queen Mary* y el *Infatigable* y el *Invencible* y los cruceros protegidos *Defence* y *Black Prince*; el *Warrior* fue puesto fuera de combate y después que se le remolcó por algún tiempo la tripulación tuvo que abandonarlo. Se sabe también que se perdieron los cazatorpederos *Tipperary*, *Turbulent*, *Fortuna* y *Arden* y de seis otros no se sabe nada aún. No hubo ni un solo acorazado británico ni un crucero ligero hundido. Las pérdidas del enemigo son muy serias. Por lo menos un crucero blindado ha sido destruido y otro seriamente dañado. Se dice que un acorazado fue hundido por nuestros cazatorpederos. Durante el ataque nocturno dos cruceros fueron puestos fuera de combate. El número exacto de cazatorpederos de que dispuso el enemigo durante la noche no ha sido posible precisar todavía, pero debe haber sido muy grande.

VISITA DEL KAISER A HINDENBURG. — PALABRAS DE ENCOURAJIMIENTO. — INFORME DEL COMANDANTE NAVAL INGLES. — LAS PERDIDAS ALEMANAS. — PERECEN 6.000 MARINOS INGLES.

AMSTERDAM, 3. — El Kaiser hizo en su Cuartel General una visita de Hindenburg, quien la recibió muy bien, diciendo: "Aseguro a V. M. que nos acordamos muy bien del consejo de nuestros antepasados de avanzar con la ayuda de Dios a nuestro Rey y a nuestra Vaterland". El Kaiser le contestó: "Querido Mariscal: Os agradezco a vos y a vuestros soldados las palabras con que me saludáis. Vine a expresaros la gratitud por las grandes empresas del año pasado. Luchamos contra números superiores, pero esto no es nuevo para nosotros. La Providencia ha querido que permanezcamos aquí, y esto sólo ha servido para alentarnos a hacer mayores esfuerzos. Mis ejércitos serán victoriosos con el auxilio de Dios, obteniendo para mí una paz honrosa como la deseamos. La Vaterland, querido Mariscal, no olvidará vuestras hazañas, ni vuestro amor a la guerra y al Rey quien os las agradece desde el fondo de su corazón. Convertido en el héroe nacional nunca el nombre de Hindenburg se pronunciará sin excitar la admiración". Informe Inglés. — El Almirantazgo desde la comunicación anterior ha recibido otro informe del Comandante en Jefe de la gran flota, declarando que ha averiguado que las pérdidas totales de nuestros cazatorpederos fueron ocho. Informa también que es posible hacer un cálculo más exacto de las

pérdidas sufridas por el enemigo. Un dreadnought de la clase del *Kaiser* fue volado en el ataque por los cazatorpederos británicos. Otro barco de la misma clase se cree que fue hundido por el fuego de nuestra artillería. De tres cruceros acorazados alemanes, dos de los cuales se cree que eran el *Derfflinger* y el *Lutzow*, uno fue volado y otro muy dañado por el fuego de nuestra flota acorazada; se le vió parado fuera de combate; al tercero se le observó seriamente dañado. Un crucero ligero alemán y seis cazatorpederos alemanes fueron hundidos; dos cruceros ligeros alemanes, más, fueron puestos fuera de combate. Además nuestros repetidos tiros alcanzaron a tres otros acorazados alemanes. Un submarino fue espoloneado. Según el Almirantazgo, la efervescencia que se nota por todo el país es como la de los primeros días de la declaración de guerra, y declara con toda franqueza que la seriedad de las pérdidas inglesas parece no ser tan grande; que los alemanes indujeron a las autoridades militares navales británicas a creer que la flota británica había sido atraída al campo de las armas, pero que los acontecimientos posteriores desmienten esa versión. La opinión de los observadores navales es que esta batalla marca el primer gran paso en el desenvolvimiento de la política naval alemana, anunciada por el Kaiser y von Tirpitz aún antes de la guerra. Admite que por su inferioridad la flota alemana, comparada con la gran fuerza y poder de la británica solamente puede medirse con ella tratando de gastar su fuerza con salidas practicadas desde Heligoland. Las noticias de Almirantazgo demuestran que las primeras unidades que se pusieron en contacto fueron los cazatorpederos, siguiéndolos los barcos más grandes, y al concluir dicen que si bien es sensible la pérdida de 6 de éstos y del dreadnought más moderno, el resultado es de un efecto muy pequeño si se compara con las fuerzas navales

que entraron en acción. Dice que probablemente 6 mil hombres de los que iban a bordo de los barcos perecieron. El Almirantazgo no puede aún establecer la proporción de las tripulaciones que sobrevivieron.

LA GRAN BATALLA SEGUN "EL HERALD". — LABOR DE LOS ZEPPELINES.

NEUVA YORK, 3.—El corresponsal naval de *El Herald* dice de Londres que la gran batalla naval ocurrió en medio de una niebla espesa; que los alemanes se acercaron repentinamente y asesinaron rápidamente sus golpes, retirándose enseguida; que los británicos continuaron dándoles caza, pero que la noche se lo impidió; que a la mañana siguiente los alemanes estaban ya seguros en su base; y que por la perfecta observación de los zeppelines que descubrieron bien los barcos británicos, los alemanes fueron primero guiados fuera de su base y después llevados a cubierto de la neblina a poner en contacto inmediato con el enemigo, antes que los británicos se apercataran; que la lucha se trabó a poca distancia; que no se pudo probar ni los cañones ni la protección de las planchas del blindaje, porque todos los cañones fueron eficaces y todo tiro iba en el blanco; que todo fué cuestión de buena preparación y rapidez; que los agresores tenían la ventaja no en las fuerzas que eran iguales, sino en el ojo de sus zeppelines que daban a los alemanes mejor puntería que la de los británicos q' estaban ciegos por la neblina; q' los alemanes estaban listos antes de la verdadera batalla; que los alemanes asestaban sus golpes, retirándose, según se presume, apoyados por su flotilla de submarinos. La flota británica se hizo al mar de Rosyth y Scarborough y algunas unidades de la base escocesa, formando una escuadra de cruceros acorazados y una flotilla de dreadnoughts, pero que cuando llegaron al teatro del combate el enemigo había ya huido.

El Impuesto Directo

Escritos como los de *Averroes*, *Un Diputado*, etc., en favor del impuesto directo, realmente enaltecen a quien los escribe y demuestran que en el país, si hay egoísmo incomprensible de parte de una porción de capitalistas acaparadores de terrenos, etc., hay también personas de conciencia capaces de sacrificar sus propios intereses, y que con gusto contribuirían a la abolición de un sistema de contribuciones y tan desigual y mal calculado, como es el actual estado de contribuciones indirectas.

No hay necesidad de tener mucho juicio para ver el gran paso en el progreso y la prosperidad que daría Costa Rica con el nuevo impuesto directo, sobre tierras principalmente, sobre los terrenos incultos y los que están cerca de caminos transitables.

La primera ventaja de este sistema a la vista está: los terrenos tendrán que bajar de precio y ponerse al alcance de la clase trabajadora, que es la que hace la riqueza de Europa, donde todos, sin excepción, trabajan sus propios terrenos, y de aquí que resulte que terrenos cansados produzcan, al ser atendidos, más que los terrenos vírgenes y fértiles, mal trabajados.

Es fácil de comprender que el que tiene muchos terrenos no puede atenderlos él solo con el cuidado que se requiere para obtener una proporcional producción. Se necesitan muchos peones y dedicación constante a la labor.

Es natural, por otra parte, que los peones, sea por venganza, o bien por el poco sueldo o por la falta de una

buena alimentación, no producen en el mismo tiempo la tercera o quinta parte de lo que producirían si trabajaran sus propias tierras; porque no es posible que tenga el mismo ánimo y amor al trabajo el que da su sudor para otro, como el que trabaja para sus propios hijos.

Conociendo estos detalles toda persona equitativa y que sepa lo que es amor a sus semejantes y que se forme una idea bien clara de que somos todos hermanos; que el peón, moralmente hablando, vale lo mismo que el finquero, faltándole únicamente conocimientos, iniciativa y facilidad, no podrá evitar un gesto de satisfacción ante la idea sola de que está trabajando en pro de la causa del pueblo, la más justa que puede darse en el estado actual de cosas.

Que sigan escribiendo los que por su instrucción y buena voluntad pueden hacerlo en defensa de la clase pobre, haciendo que ésta llegue a conocer y comprender lo que le conviene para mejorar su situación.

Que estos folletos y artículos sean reproducidos en hojas sueltas y distribuidos con profusión en todos los pueblos, para que no quede un trabajador sin leerlos, para que se recojan y vean que alguien se desvela por el bienestar de ellos.

STEFANO PEROTTI

San José, falté, mayo 2 de 1916.

Ya llegó la conocida MANTECA marca SMITH, la mejor que ha venido a Costa Rica

Unicos Agentes para Costa Rica: H. MANN & Co. :- New York

Depósito en San José: Víctor Fabián :- Teléfono 724 :- Depósito en Puntarenas: Luis Casalvolone

Cables de nuestros Canjes

MADRID.—Noticias recibidas de Melilla dan cuenta de que varios regimientos españoles realizaron hoy un avance en el frente oriental de aquella plaza.

El resultado de esta operación fué la toma de varias posiciones de valor estratégico en el interior del país.

Según las noticias recibidas, resultaron tres soldados muertos y 11 heridos.

MADRID.—El Capitán General de Castilla y las autoridades se trasladaron hoy a Alcalá de Henares, donde visitaron las instalaciones de los aeroplanos.

MADRID.—Comunican de Bilbao que hoy se realizó en aquella ciudad, con mucho entusiasmo, el 420. aniversario de la terminación del sitio de los carlistas.

El señor Galdós pronunció un discurso frente al monumento erigido en memoria de las víctimas.

MADRID.—Comunican de Bilbao que al celebrarse hoy un concierto en la plaza de Castilla, se produjo una violenta colisión entre republicanos y jaimistas.

El encuentro tuvo ríen en las discusiones provocativas que se produjeron entre varios grupos contrarios y en las que participaron más de 500 manifestantes, los que apedrearon a los guardias que intentaban restablecer el orden.

En estas circunstancias y, después de resultar dos guardias heridos, se dieron varias cargas de plano con lo que quedó disuelta la manifestación y dominado el tumulto.

La policía practicó varias detenciones.

De la grandeza

Por el Doctor Frank Crane

La grandeza del hombre consiste en su capacidad para interpretar su época, por la posición de ese raro sentido con que el genio siente y vive los sentimientos y la vida de los demás.

Si es poeta, expresa con toda fidelidad los mudos sentimientos de la multitud. Si es artista, cristaliza y publica la fantasía indita del pueblo. Si es estadista, lleva a la práctica las convicciones latentes de la comunidad. Si es orador o escritor, preconiza en discursos y disertaciones lo que todo el pueblo quisiera preconizar. Siempre a sus espaldas está la masa anónima, de la cual deriva sus energías.

Es grande el jurisconsulto que ahoga sus propios intereses en los intereses de sus clientes. Es grande el médico que se consagra todo entero a la salud de sus pacientes, asistiendo al más pobre de ellos como asistirá a un rey. Es grande el maestro que penetra el alma de sus discípulos y los encamina acertadamente por el camino que a cada cual conviene según su vocación. Es grande el obrero que ve la por el engrandecimiento del negocio en que trabaja con el mismo celo que tendría si todos los sentimientos fueran de su propiedad. Es grande el comerciante que conoce interiormente a sus parroquianos, adivina sus necesidades, comprende sus gustos y los sirve con la misma honradez y equidad con que atiende a las necesidades de su propia familia.

El presidente, el gobernador, el servidor público es grande si se

PARIS.—Telegrafian de Lyon que en vista del encarecimiento de la vida, el Alcalde de esa ciudad instaló una cocina municipal, que reparte mil raciones diarias.

MADRID.—Anuncian de La Coruña que el trasatlántico inglés *Highland Glen*, arribado hoy a aquel puerto, encontró ayer a la altura de las costas de Brest varios cadáveres con boyas de salvamento.

Se cree que serán los restos de algún hundimiento causado por algún submarino alemán.

El *Highland Glen*, en su viaje de Inglaterra a aquel puerto, cambió su rumbo acostumbrado, por lo cual hizo un viaje sin novedades.

LONDRES.—Un telegrama recibido de Atenas anuncia que un submarino inglés hundió frente a Rodosto al buque transporte *Chirkethaire*, que conducía tropas. Pericieron varios centenares de los que se encontraban a bordo.

Los diarios publican hoy artículos muy elogiosos para los académicos franceses que se hallan de viaje para la península.

Hoy se realizaron diversas ceremonias en honor de los huéspedes, en las que reinó un ambiente de franca cordialidad.

En la Universidad dió una conferencia el académico francés señor Perrier, en la que negó la pretendida superioridad de la raza germánica sobre la latina.

Al acto asistió una nutrida y selecta concurrencia que llenaba materialmente la sala. Concurrieron profesores, políticos, artistas y estudiantes.

El orador fué muy aplaudido.

identifica con el pueblo; si su conciencia es fiel espejo de la conciencia popular; si su palabra es la expresión del pensamiento público; si los ideales y esperanzas de todos mueven sus manos y ponen en actividad su cerebro.

Y si consideramos a Jesucristo por su faz puramente humana, nada más grande podríamos decir de El sino que proclamó los sentimientos más nobles hasta entonces escondidos en el corazón de la humanidad entera.

¿CUANTAS PERSONAS QUE VAN A CONTRAER MATRIMONIO

no saben que la mejor ebanistería del país es la de AGUSTIN PENON, situada al frente del Banco Anglo?

Tiene variedad de muebles hechos al gusto más refinado.

Antes de comprar en otra parte, vea los que tiene en el almacén, o pregúntele por teléfono al 445 o por carta al Apartado 36.

JUAN BENITO WONG & Hno.

SURTIDO COMPLETO

DE MERCADERIAS
Dirección telefónica "Wong"
Apartado Número 8.

Puntarenas. — Costa Rica.

LAS ALMORRANAS SE CURAN EN 6 A 14 DIAS

Se garantiza que el UNGÜENTO PAZO curará las Almorranas, simples, sangrantes con picazón o externas en 6 a 14 días o se devolverá el dinero. Hecho por la PARIS MEDICAL CO., St. Louis, E. U. de A.

LAS DOS AMERICAS

En el hotel de Crillon en París, se ha celebrado la comida mensual de los Secretarios de Embajada y de la Legación de las diversas naciones de América.

Esta reunión a la que asistieron como invitados el Embajador de los Estados Unidos, simplemente entre amigos, pero es innegable que ustedes obedecen antes que nada a esos mismos sentimientos de cordialidad y de unión que brillan, sobre los países del otro lado del océano como "las nuevas estrellas" de que habló el poeta Heredia, originario de nuestro país, señor.

Es necesario reconocer que, si las jóvenes naciones del nuevo mundo nacidas en la abundancia de una naturaleza esplendorosa y en la feliz ignorancia de las tradiciones seculares de hostilidad o de rencor, con sus vastas fronteras, delimitadas para siempre, habiendo comprobado en varias ocasiones la inmensa eficacia del medio legal del arbitraje, y en los que las diferencias de producción o de intereses materiales no debían ser que un elemento de más acercamiento y a su felicidad, si estas jóvenes naciones digo yo, no fueran capaces de realizar una concepción superior y armoniosa de la vida internacional, hubiera faltado, por ello, a su verdadera misión en el mundo.

Nosotros podemos, por razones muy particulares, realizar esta concepción superior, armoniosa y fraternal; nosotros podemos hacer brotar esta aspiración que

El señor Larrueta que como se sabe no es solamente el diplomático sutil acreditado desde hace nueve años en Francia, sino uno de los escritores, más grandes de lengua española con que se honra la América Latina — basta recordar *La Gloria de don Quijote* y la *Lampe d'Argile* — tomó en seguida la palabra.

Citamos casi íntegra por el interés que encierra la respuesta del doctor Enrique Rodríguez Larrea al señor Tejedor:

"Ustedes representan, hoy, señores, en la capital de Francia, nuestra juventud diplomática, de la que saldrán, sin duda, en el mañana Jefes de Misiones o directores de la política de nuestras respectivas naciones; qué cosa más natural, más loable que ustedes todos hayan sentido hondamente, en medio de los acontecimientos actuales, la necesidad de acercarse más los unos a los otros, con el fin de cambiar ideas; de poner de acuerdo nuestros sentimientos de leer juntos, si es que me expreso bien, en el libro, viviente y terrible que a cada instante manifiesta a nuestros ojos

los problemas más graves y los más angustiados de la vida política y social.

No ignoro que se trata solamente de una modesta reunión, simplemente entre amigos, pero es innegable que ustedes obedecen antes que nada a esos mismos sentimientos de cordialidad y de unión que brillan, sobre los países del otro lado del océano como "las nuevas estrellas" de que habló el poeta Heredia, originario de nuestro país, señor.

Yo os animo, señores, para que perseveréis en vuestra idea con una voluntad digna de vosotros. Ella puede tener, con el tiempo, un mayor alcance que no podría nunca atribuirle vuestra encantadora modestia. No se puede jamás prever — desde luego — la suerte del árbol que se siembra.

(Servicio de L'Information Universelle).

THEO. KIRCHHOFF & Co.

430 Bradbury Building

LOS ANGELES, California

Compran café beneficiado

a los mejores precios

Hacen adelantos liberales sobre consignaciones

Entenderse con el representante en Costa Rica

VICTOR FABIAN

Apartado 882.

Teléfono 724

San José

Para trabajos finos de encargo

Habiendo introducido grandes mejoras en mi fábrica de muebles, y disponiendo de una moderna maquinaria y personal competente, estoy en condiciones de servir al público los más delicados trabajos en el ramo. Mis muebles, hechos de las mejores maderas, son de lo mejor, para oficina, sala, dormitorio, comedor y cocina, los ofrezco con las más grandes facilidades para el pago.

Hay que visitar estos almacenes para convencerse. Avenida Central, Cuesta de Moras, casa No. 531; rótulo eléctrico — LA CASA MAS GRANDE Y ANTIGUA DEL PAIS —

Jorge Morales Bejarano.

¿Qué hará Hindenburg

después de la guerra?

(Servicio de L'Information Universelle).

Uno de los diarios más importantes de Alemania, LAS ULTIMAS NOTICIAS DE MUNICH, publica una interesante y breve "interview" que el célebre Mariscal concedió a uno de sus redactores.

Hindenburg ha declarado que una vez la guerra terminada esperaba descansar sobre sus laureles, pues era partidario del rejuvenecimiento de los cuadros y además no veía en qué podría ocuparse.

—Pero, excelencia—le replicó el periodista alemán—no obstante, hay muchos puestos para un General célebre y valiente. Por ejemplo, la dirección del Estado Mayor.

—Tenemos un excelente jefe de Estado Mayor—respondió Hindenburg—.

—Entonces, Ministro de la Guerra.

—No tenemos uno perfecto?... Luego, me horroriza disputarme con el Reichstag.

—Entonces, ¿qué desea usted?

—Nada, no deseo nada. Volveré pensionado a Hanover. Otros más jóvenes

ocuparán mi puesto. A mi edad—tengo setenta años—no hay nada más hermoso que abandonar la escena después de haber realizado su misión. Hay que ceder el puesto a los otros.

Hindenburg es un sabio. Acaso se acuerda de la época todavía cercana en que de repente cayó sobre él la desgracia imperial.

Fué en las grandes maniobras del otoño de 1912. Mandaba a los ejércitos que representaban al enemigo y osó batir y envolver completamente al Kaiser, que dirigía personalmente a las tropas opuestas.

Al día siguiente de esta jornada nefasta todas las fotografías de Hindenburg desaparecieron como por encanto de los escaparates de "Unten den Linden." Hicieron falta los éxitos contra los rusos para hacerlas aparecer.

El deseo de abdicación de Hindenburg es acaso un excelente presagio. El Mariscal piensa que si la victoria no corona a las águilas alemanas, no será agradable estar cerca de Guillermo II.

RAPIDAS DE PUNTARENAS

NEGOCIO

El inteligente industrial don Carlos Patiño establecerá en la pieza No. 27 del Mercado una carnicería. Dada la competencia y actividad del amigo, le auguramos buenos negocios.

CIERRE

Don Pedro Alvarez Argüello hace días que no mata. Parece que entregará la pieza donde tenía su carnicería.

BIEN RECIBIDO

Ha caído muy bien el nombramiento del cumplido militar don Victoriano Garro, como Segundo Comandante de Policía de este puerto, en reposición del Coronel Pantoja, quien fué trasladado a Alajuelita.

ENTREGA DE BIENES

Se dice que don Pedro Alvarez entregó parte de sus bienes al Dr. Amador.

EL APODERADO

de don Antonio Vargas compró el crédito que don Recaredo y Pedro Alvarez debían a don Julio Sánchez, de Heredia.

NUEVO ESTABLECIMIENTO

Don Juan Bautista Romero Casal tomó la espaciosa casa que está esquina opuesta con el Club Chino, para establecer una cantina de primera.

GRAVE

Sumamente grave se halla la

madre de nuestra amiga Chepita de Romero. Hacemos votos por su completa mejoría.

YENDIENDO SAL

Se encuentra en la capital en viaje de negocios nuestro amigo don León Segura. Que regrese pronto son nuestros deseos.

LA PISTA

Don Eduardo sigue la pista a un funcionario de quien no tiene muy buenos informes. Ya tiene datos en cartera muy buenos.

EL CENTRO DE ARTESANOS

Este importante Centro se trasladará a un espacioso lugar en la Calle del Comercio.

NUEVA TRANSACCION

Don León Guerra compró a doña Francisca Alvarez la casa en que se encuentra el Centro de Artesanos.

LA INSPECCION DE HIGIENE

se trasladó a la pieza No. 19 del Mercado. Esta oficina ha dictado muchas disposiciones tendientes a evitar los criaderos de zancudos y moscas.

UNA VISITA

Los obreros josefinos visitarán al Centro de Amigos en el mes entrante, con motivo de la fiesta de la Virgen del Mar. Traerán una magnífica orquesta.

CORRESPONSAL.

Edgar Knohr & Co.

San José - Limón

GRAN ALMACEN

de géneros y abarrotes

Cerveza Pfaff's

Hace un placer de la digestión si se toma después de las comidas

Cerveza TRAUBE
LA BEBIDA IDEAL

Da vigor a los viejos, fuerza a los jóvenes y belleza a las mujeres

Compañía "EL SOL"

Protección de la salud contra enfermedades y accidentes

Médico, medicinas, subsidio y gastos de entierro. Todo por la pequeña cuota de dos colones.

OFICINAS: Avenida de la Estación, frente a Alsina.

Indicador de EL IMPARCIAL

5 LUNES
Junio

SANTORAL

Santos Bonifacio y Nicanor.

ASTRONOMIA

Mercurio en conjunción inferior con el sol a las 7 h. y 24 m. p. m.

Mareas en Puntarenas

Pleamar a las 6 h. y 6 m. p. m.

HOSPITAL

Entradas

Dorila Quirós, Alajuela.
—Carlos Rivera, Cartago.
—Luis Garbano, Aserrí.
—Oscar Bonilla, San José.
—Eva Madrigal, Pacaca.
—Sotero Araya, Pacaca.
—Socorro Araya, Pacaca.
—Mercedes Araya, Pacaca.
—Rafael Araya, Pacaca.
—Delfina Murillo, Atenas.

HOTELES

Continental. — José Cao, Turrialba.

—Antonio Castillo, Salina Cruz.

—Julian Hernández, Salina Cruz.

BANCO DE COSTA RICA

TIPOS DE CAMBIO

A la vista.

Londres	150%
Nueva York	160—
San Francisco	160—
Nueva Orleans	160—
Paris	120—
Hamburgo	105—
Italia	120—
España	160—

CORREOS

Vinieron ayer 22 sacos de correspondencia de Limón, procedentes de Estados Unidos.

Paseo de los escolares de Puntarenas

España, junio 3.

Gratamente sorprendidos fueron los escolares y maestros de esta ciudad con la visita del III grado de varones de la escuela de Puntarenas, al cuidado del competente Maestro don Juan Hernández. Llegaron alumnos y maestros, a quienes acompañaba el Profesor de canto don Daniel Zúñiga, como a las diez de la mañana. Pasaron luego de haber almorzado a la Escuela de varones donde se les obsequió un refresco. Aquellos niños a pesar del cansancio fueron muy complacientes: rectoron y cantaron. Dejaron gratas impresiones en los escolares de esta. Los maestros se cambiaron frases fraternales y de aliento. Ya entrada la tarde regresaron los visitantes, siendo despedidos por maestros y alumnos de esta localidad. Ojalá que aquellos entusiastas y complacientes maestros no sea ésta la única vez que hagan esa gira, que aquí se les recibirá siempre con cariño.

—España se embellece! El Parque es actualmente reformado y atendido esmeradamente. El señor Jefe Político lo atiende con gran cariño y está quedando artísticamente adornado. —Trasladamos al señor Jefe Político y a la honorable Corporación Municipal las quejas siguientes: Las canoas que sirven para recoger las aguas de la lluvia a los lados del Mercado, están en un estado deplorable. Se han hecho varias roturas y el agua cae en mitad de la acera, siendo un inconveniente para el tránsito por ella. Se impone la reparación de esas canoas y no dudamos que así se hará.

Que no entre en olvido.

—Don Mauricio Soto activo y cumplido telegrafista de ésta, ha pasado por la pena de ver muerto a uno de sus hijos. Por tan infuante acontecimiento, damos a don Mauricio nuestro sentido pésame.

—El saltón se está combatiendo con gran empeño. La Jefatura Política consiguió con el señor Ministro de Fomento, gasolina y venenos, que se están distribuyendo para ser empleados donde sea necesario. La campaña por medio de esos elementos y la de zanjias, ha dado excelente resultado. Puede decirse que el saltón está prácticamente aniquilado, porque se ha conseguido lo mejor: localizarlo en 450 puntos. Todas las gentes prestan gustos su contingente, sin que haya sido necesario del rigor que la ley respectiva establece.

—Un hecho de sangre, secundado con un acto altamente bárbaro y criminal se presentó anteayer en Padres de este Cantón. En aquel lugar sirve como Juez de Paz, el señor Martín Beltrios y vivía en un rancho pajizo donde tenía su taller de zapatería y regular cantidad de pieles. El señor Juez de Paz tuvo que hacer un requerimiento al sujeto Vicente Mejía (a) Perica, quien se opuso a cumplir sus ordenes, insultando y agrediendo a machete de una manera furiosa a Beltrios a quien hirió en una mano. Según dictamen médico tardará quince días para sanar. Beltrios se defendió valientemente y luego de la refriega ordenó a los comisarios detener a Perica, y se vino luego a la ciudad. Conoció aquí por el Jefe Político el atentado criminal envió policía montada y muy luego Perica pasó al encierro. La sumaria está ex manas del señor Alcalde.

Como Martín tuviera que ser curado en la medicatura y ya siendo tarde para regresar a su casa, dispuso quedarse en la ciudad, y que dolor, que desesperación otro día, al ver que su rancho con todos sus haberes: hornos, pías, herramientas, ropas, etc. había sido devorado por las llamas. Dado el asunto anterior entre Martín y Perica, es de sospecharse que algún familiar de Perica incendiará el rancho, razón por la que han sido detenidos varios miembros de la familia del herido y se investiga con rapidez y celo el asunto.

—Por fin se puso manos en los puentes. El señor Jefe Político, hizo el contrato con don Elías Chacón por la suma

de \$ 415.00 que pagará el Ministerio de Fomento, porque esos puentes quedan en la carretera nacional.

—Debo agregar que el Parque está quedando artísticamente bello y que fueron traídos de Limón estacones de Laurel y otras plantas para sembrar. Felicitamos al señor Jefe Político por el empeño que se ha tomado en dotar a la ciudad de un parque bello y que viene en provecho del orizonte.

—Noticia muy simpática. Se ve que los espartanos son seres conscientes y materia dispuesta, que encuentran lo bueno y que acogen lo moderno. El Jueves hubo una reunión de padres de familia, en la escuela de niños, con dos fines: Tratar de asuntos puramente escolares. "Las llegadas tardías, causa y manera de corregirlas", tema tratado por don Manuel Valerio y "Proyectos de Tributación Fiscal", desarrollado por don Jesús P. Vega. Ambos trabajos fueron bien tratados, cambiaron impresiones con los maestros y llevaron en su ánimo, el convencimiento de la necesidad del acercamiento entre padres y maestros y la bondad de los proyectos que el Congreso discutirá en breve.

—Ayer se verificó la "Fiesta del Arbol", por las escuelas de aquí. Por razones de no haber donde plantar se dispuso ir a la finca de "El Collojar", y el celoso administrador del ferrocarril al pacífico don Isaac Zúñiga M. facilitó un tren para la excursión. Temprano salieron escolares y maestros llenos de entusiasmo, con semillas, plantitas y estacas. Llegados a la finca se hizo la fiesta. Cantos y recitaciones. Alborozo en los tiernos corazones ante la majestad de la naturaleza y ante la vida de los árboles a quienes en este día rindieron tributo. Los visitantes fueron atendidos espléndidamente por el manda-

dor de la finca, señor Hernández. Regresaron temprano, siempre alegres y gozosos.

CORRESPONSAL.

AVISO

Se hace saber al público que la Agencia Segunda Principal de Policía de esta ciudad, se ha trasladado a la calle 5a., cincuenta varas al Sur del Teatro Nacional, frente a la Planta Eléctrica del mismo.

San José, 2 de junio de 1916.

El Agente 2o. Principal de Policía,

ALBERTO CARVAJAL

RELOJERIA SUIZA

Calle del Carmen.

Ambos le llegar muchas mercaderías en joyas y relojes; también artículos de fantasía, en broches, anillos, etc. de poco valor, para regalos. surtido muy variado.

Relojes de pulseras para señoras.

PRECIOS BAJATOS

POR NO PODERLO ATENDER

personalmente, se vende en Alajuela "La Preferida", el mejor negocio de café, cantina y billar, de la ciudad.

LE DARAN DETALLES EN EL MISMO ESTABLECIMIENTO

DE MEXICO DE MEXICO DE MEXICO

LLEGO EL UNICO ESPECIFICO INDIO MEXICANO

— IXTAPALINA —

— PARA —

Reumatismo, Gota, Neuralgia, Jaquecas, Inflamación.

Descubierto en Ixtapalapa; Preparado en Ixtapalapa; Empacado en México.—Los primeros frascos que se han usado en Costa Rica han dado resultados maravillosos.

Hay testimonios.

Agente Exclusivo: WM. HACK PRESTINARY, San José, C. R.

DEPOSITO DE JABON Y VELAS

Desde esta fecha y hasta segundo aviso se venderá jabón así:

1 caja amarillo 5 colones.

1 " negro 3 "

En cantidades, se hacen precios convencionales

VICTOR URBANO G.

San José, 3 de Junio de 1916.

Teatro EL TREBOL

MARTES

6

JUNIO

¡Estreno!

de la bella cinta cinematografica

FATALIDAD

W. R. Grace & Co.

San Francisco :: New York :: New Orleans

— Importadores y Exportadores —

Agente General para Costa Rica:

F. WISS

--- Apartado 171 ---

A GRANEL

A don Miguel Borges le robaron una montura peruana y un capote guanacasteco. El "rata" fue capturado por gendarmes de la Segunda Sección.

El doctor Juan María Segreda le comprará al doctor M. H. Salas, que se dirige a Cuba, el gabinete óptico.

En los lotes Carit, entre las calles 10 y 4a. Sur, es imposible el tránsito. Existe allí una zanja peligrosa y no hay paso por ninguna parte.

Marina Granados y Julián Ortega fueron a parar a la policía.

Causa: una discusión que sostuvieron ante numeroso público por que Ortega le cobraba a doña Marina un colón.

Dicen los vecinos que en cierta cafetería situada en la calle 2a. Sur, entre avenidas 20 y 18, se promueven frecuentes escándalos, y que la autora de ellos es cierta señora conocida por el sobrenombre de "Vaca brava".

El expendedor de verduras José González fue detenido por cuanto presentó como autorización para su negocio una papeleta que venció el 31 de marzo de 1913.

TABAQUEROS!

Muchos son los que se han curado de los efectos de malos digestiones en la Habana, Florida, New York y otras partes con el uso de las

PASTILLAS DEL DR. RICHARDS, entre ellos el Sr. Ignacio Valdés, de Lealtad 22, Habana, quien por tres años había sufrido de estreñimiento, nerviosidad, vómitos, etc.

Sucesos locales

Un ciudadano de apellido Jiménez, chispo de vino, se le ocurrió disparar tiros en el interior de su casa.

Ocurrió la policía, y como no abriera, se le puso sitio al local. En esos momentos llegó otro individuo con dirección a la misma casa, armado de revólver, y fue capturado. El Agente respectivo desenredará la madeja.

La menor Lia Flores Castillo, hija de don Joaquín Flores y de doña Emilia Castillo, cabalgando en brioso corcel, sufrió una terrible caída.

El policial Ramón Mata ocurrió en su auxilio.

Fue conducida la joven a casa de sus padres.

Se efectuaron bailes ayer en casa de Isabel Castillo, en la de Josefa Solano y en la de Griselda Sánchez. También se dió una serenata en la residencia de doña Custodia v. de Ramírez.

EL IMPARCIAL

SE PUBLICA TODOS LOS DIAS DEL AÑO

Director Gerente: Rogelio Fernández Güell.

Director: Ricardo Coto Fernández.

Jefe de Redacción: Leonardo Montalván.

Administrador: Carlos Soley Güell.

Corresponsales en Londres, París, Barcelona y Nueva York.

Precios de suscripción local y de Centro

América:

Un mes \$ 1.00

Tres meses 3.00

Seis meses 5.50

Un año 11.00

Para el Exterior:

Un año 7.00 dólares.

Colaboración solicitada.

No se devuelven originales.

OFICINAS Y TALLERES:

Al frente del Cuartel de Artillería.

Teléfonos:

Dirección, 701. Administración, 702.

Apartado No. 318.

Una página de Barzini

“La gran llanura es á sembrada de cadáveres”.

Son franceses. Centenares y centenares de cuerpos yacen tendidos en el suelo hasta perderse de vista. A derecha e izquierda en la brumosa lejanía sobre la extensión amarillenta de los campos talados, se ha desplomado la gran cosecha humana.

Hacia el confin de la llanura, los cadáveres aparecen como pequeñas líneas oscuras, cortas y desiguales; como un puntillado irregular que palidece, disminuye y se borra.

Todos han caído en la misma dirección, como la yerba cortada.

La muerte les ha sorprendido en la carrera furiosa del asalto. Se han desplomado, todos, boca abajo. No hay uno que haya caído en la actitud inmóvil de aquel a quien sorprende la muerte en la inercia.

Esta uniformidad de los cadáveres tiene un significado poderoso, que emociona y exalta.

Ella dice, cuenta, revela. El asalto está ahí vivo todavía, pa-

Invocación Marina

Viajar! Viajar! He ahí mi palabra. Mi amada palabra. La que, de sólo pronunciarla, parece que se va con alas, llevándose a mi espíritu en un vuelo infinito; la que me da una sensación como de avance, de paisaje que pasa, de proa que rompe agua de océano, de espacio que se aspira, de espacio sobre todo, de espacio azul.

Viajar! ¿Hacia dónde? ¿Qué importa el puerto! Un mar, una nave, y una costa que me espere, es cuanto quiero yo—¿Qué sabe de brújulas mi corazón lleno de inquietudes? Quédece el piloto con la estrella del norte, que para guiarme basta una estrella de mar.

Un barco que leve el ancla de esperanza, y un mástil que se eleve al cielo con una bandera, para saltar, al fin, sobre la arena de esta tierra ignorada, el nebuloso Lejos a donde el alma quiere enderezar sus vuelos.

Un barco ¡oh, Jaseón de los áureos toisones! para ir a la conquista del destino, al través de cien mares azules y remotos... Un barco ¡oh, Ulises! para el naufragio entre tablas rotas y espumas, y ganar al nado, con la vida, las islas de aguas claras, surgidas de la mar como milagros verdes... ¡Oh, mi dulce, mi suave, mi celeste Penélope, ya volveré hacia tí para tender el arco,

mientras el perro fiel, saltando de alegría en nuestra puerta me dé la bienvenida!

Y tú, mi hermanita menor, desata para mí tu fe sencilla y blanca. Cierra tus manos, cual se cierran las conchas del mar, y reza tu oración ante la enflorada estampa donde se consumen los cirios y flutera la azucena.

Un mar listo para estelas, y una nave en que, cuando no cante el mar, canten los marineros. Y si nadie al partir me agita su pañuelo, alguna gaviota habrá que quiera decirme adiós.

Mar amargo que dulcificas la vida del marino, dulcifica la mía! Quitame el tedio de la boca y pon en ella una pipa, o una canción.

Que las tempestades lagan cantar su orgullo a mi bandera, y si el barco se pierde, que ella sea la última en hundirse, rebelándose, como yo, bajo la fatalidad de los ojos azules.

Del eco de la ola que revienta y de la ola que pasa, del ruido creciente de los flujos que riegan de conchas la arena tornasol, del chirrear de las áncoras, de velas latinas, de todo ello vive lleno mi corazón—como los caracoles que, aun lejos de las playas, hechizados por la sal, se quedan soñando para siempre con el ruido del mar...

JUAN RAMON AVILES.

CALOFRIOS

La luna viene con nosotros grande, redonda, pura. En las prados soñolientos se ven, vagamente, no se qué cabras negras, entre las zarzamoras... Alguien se esconde, tático, a nuestro pasar... Sobre el vallado, un almendro inmenso, nívico de flor y de luna, revuelta la copa con una nube blanca, cobija el camino asfaltado de estrellas de Marzo... Un olor penetrante a naranjas... humedad y silencio... La cañada de las Brujas...

—Platero, qué... frío!

Platero, no sé si con su miedo o con el mío trotó, entra en el arroyo, pisa la luna y la hace pedazos. Es como si un enjambre de claras rosas de cristal se enredara, queriendo retenerlo, a su trote...

Y trotó Platero, cuesta arriba, encogida la grupa cual si alguien le fuese alcanzando, sintiendo ya la tibieza suave del pueblo que se acerca...

Platero, en el cielo de Moguer.

Dulce Platero trotó, burrillo mío, que llevaste mi alma tantas veces—sólo mi alma!—por aquellos hondos caminos de nopales, de malvas y de madreselvas; a ti este libro que habla de tí, ahora que puedes entenderlo.

Va a tu alma, que ya paca en el Paraíso, por el alma de aquellos paisajes moguerinos, que también habrá subido al cielo con la tuya: lleva montada en su lomo de papel a la mía, que, caminando entre zarzas en flor a su ascensión, se hace más buena, más pura cada día.

Si. Yo sé que a la caída de la tarde, cuando, en re las oropéndolas y los azahares, llevo, lento y pensativo, por el naranjal solitario, al pino que arrulla tu muerte, tú, Platero, feliz en tu prado de rosas eternas, me verás detenerme ante los lirios amarillos que han



Los dos caballeros

Don Quijote y Sancho son como los dos cabos de un hilo que Cervantes junta para cerrar el circuito de la vida humana; como las dos puertas por donde el dolor y el desengaño hacen su entrada en el mundo. Profundas e incurables son las heridas del hidalgo; ligeras, como a flor de piel, son las del escudero; sufre aquél con la derrota porque destruya su nombre; éste, más filósofo, de los mantos se burla si tiene llena la andorra. Cuanto goza el lector siguiendo, absorto y embebecido, el viaje de aquellos dos hombres, que parecen tan reales como los personajes históricos.

Ríe uno, pero también sufre; agradece la simplicidad de Sancho, pero torturan las malandanzas de Don Quijote; encanta ver a aquél, rollizo y sano, jocoso y práctico, incapaz de cohererse la boca; pero duelen los artificios con que Altisidora engaña al casto y noble caballero; duelen los irrespetos y ultrajes que recibe el sublime loco, el de clara locura, que tan a lo serio toma la vida; atormenta esa tenacidad que fracasa siempre, esa lucha inacabable de un gran corazón que equivocó las armas, ese salir, cada vez con más brío, refugiado en la cumbre de su ideal, pálido y enjuto, en busca de los necesitados; ese morir al fin, decepcionado y abatido, morir que los idealistas perdonamos a Cervantes, sólo por creer que del todo no ha muerto, que en la mejor hora tornará a levantarse el mejor caballero, el más generoso luchador que ha conocido el mundo.

ALFONSO ROBLEDO

LITERATURA

Creo que la alegría es un misterio tan hondo como la tristeza, y creo que hay un matiz de gozo espiritual que es a la alegría lo que la melancolía es a la pena.

Tristeza y alegría tienen motivo y causa: sin causa y sin motivo nacen las almas inclinadas al gozo o melancólicas; todo es vibración y todo acaba en lágrimas. Y las cosas bellas, y las palabras que han salido del corazón y las tonaciones cariñosas, y los silencios que están llenos de alma, y los versos que hacen llorar, y el cielo que está azul y el sol que es oro, y la niebla que cae como ceniza, todo cae sobre los corazones, y en los melancólicos, causa una depresión como un valle en que está anocheciendo, y en los predestinados al gozo una exaltación como una montaña sobre la que estuviese el medio día; pero en el valle vibra y la montaña vibra, y en una y en otra nacen flores. Y son flores hermanas, por que sobre ellas está el mismo rocío, porque el gozo exaltado hace llorar como la exaltada melancolía, porque el alma “no puede con sus pensamientos.”

No campezcamos a los tristes, no desdénlos, a nosotros los que veis alegres. ¿Qué más da a Amadis, se consagra en las remendas lides de América el nuevo tipo heroico, rudo y sanguíneo, de los Corteses, Pizarros,

G. Martínez Sierra

brotado de tu descompuesto corazón.

Juan Ramón JIMENEZ.

(Del precioso libro “Platero y Yo.”)

PANYRA, LA DE LOS TALONES DE ORO

De ALBERTO SAMAIN

Se sintió por la sala un silencio pasar... Panyra, la de los áureos cabellos va a bailar. Un velo de mil pliegues la oculta por entero. La flauta, preludiando con un Arino ligero, la invita; ella se lanza, entreceja sus pasos, y, con el movimiento impreso por sus brazos, da un ritmo singular a la cuantiosa tela que se ensancha, y ondula, y se hincha cual vela, y se despliega al fin en torbellino, airosa... Y Panyra se vuelve flor, llama, mariposa! Todos callan; en cada mirada hay una brasa. Poco a poco el furor de la danza la abrasa. Gira, gira y semeja un igneo meteoro! Ya la llama vacila en las lámparas de oro...! De pronto, se detiene de la sala en el medio; y el velo que se enroscó de su pecho en asedio, apacigua sus pliegues, suspende su carrera, se ciñe al seno agudo, a la cumba cadera, y muestra bajo el agua de seda que la creuda, En el vino destumbe a Panyra desnuda.

ALCEO HAZERA.

HOMENAJE

Ha muerto Rubén Darío: ¡el de las piedras preciosas! Hermano, ¡cuántas noches tu espíritu y el mío, unidos para el vuelo, cual dos alas ansiosas, sender quisieron ávidos el Enigma sombrío, más allá de los astros y de las nebulosas! Ha muerto Rubén Darío: ¡el de las piedras preciosas! ¡Cuántos años intensos junto al Sena vivimos, engarzando en el oro de un común ideal, los versos juveniles, que, a veces, flotar vimos como brotan dos rosas a un tiempo, en un rosal!

Hoy, ya tu vida, inquieta cual torrente bravo, en el Píladro arcano desembocó; ya posas las plantas errabundas en el Isote frío que pintó Böcklin... ¡ya sabes todas las cosas! Ha muerto Rubén Darío: ¡el de las piedras preciosas! Mis ondas, rezagadas van de las tuyas; pero pronto, en ese insondable y eterno mar del Todo, se saciará mi espíritu de lo que saber quiero: del Cómo y del Por qué, de la Esencia y del Modo.

Y tú, cén en Lutecha las tardes misteriosas en que pensamos juntos a la margen del río lírico, habrás de guiarme... ¡Yo iré donde tú seas, para rolar entrámbos al musical vacío y al coro de los orbes, sus claves portentosas! Ha muerto Rubén Darío: ¡el de las piedras preciosas!

Madrid, febrero de 1916. AMADO NERVO

EL QUIJOTE Y AMERICA

La filosofía del “Quijote” es, y Balboas, perseguidores de realidades positivas; apasionados, tanto como de la gloria del oro y del poder. Mientras la armadura herumbrosa y la adarga antigua y el simulacro de celada del iluso caballero se deshacen en rincón obscuro, resplandecen al sol de América las vibrantes espadas, las firmes corazas de Toledo. Mien ras Rocinante, escudado e inútil, fallece de vejez y de hambre, se desparraman por las pampas, los montes y los valles del Nuevo Mundo los briosos potros andaluces, los heroicos caballos del conquistador progenitores de aquellos que un día habrán de formar, con el “Gaucha” y el “Jalisco”, el organismo del centauro americano. Mientras se disipan en el aire los mentidos tesoros de la cueva de Montesinos, fulguran con deslumbradora realidad la plata de Potosí, el oro de México, los diamantes y esmeraldas del Brasil. Mientras fracasa entre rieras burladoras el mezquino go-bierno de la Insula Barataria, se ganan de este lado del mar imperios colosales y se fundan virreynatos y gobernaciones con que se

NOCTURNO

A la desconocida.

Ha salido la luna, y una fina encajería de nubes blancas, le ha servido de pañales; el viento suave y aromoso de lirios y jazmines, parece mecerla suavemente, dulcemente en su gran nido de cielo...

En el remanso dormido y claveteado de estrellas parpadeantes se mira la luna blanca; a veces el aura riza el espejo de las aguas tranquilas y la luna tiembla, y tiemblan las estrellas.

Es clara esta noche de mayo, flor recida toda de azahares blancos y de luna: noche propicia para sentir, dentro del pecho, el inmenso corazón que late como salmodiando un hondo miserere de nostalgias. Sin querer, los ojos se levantan hacia la luna que explende magnífica en el cielo serenamente azul.

Blanca luna que cae sobre el mundo como una lluvia de plata; santa luna que cae sobre el corazón como una dulce caricia de misteriosos dejos de tristeza. Luna que tiembla, como medrosa, en el remanso de aguas profundas; luna que entona su cantata de saudades tibias en el alma de quien la contempla, clara y serena.

Esta noche fulge tan limpia como una lámpara de plata ardiendo. Hacia ella vuelan—palomas serenas del corazón— mil alías, mil tristezas que tiemblan como alegrías. Fiel como ninguna, ella guarda las confidencias de todos: su urna misteriosa atesora los más ocultos secretos, y su tesoro fan-

tásticamente miliunanochesco, lo retiene con avaricia de tumba. Aunque dicen que en las altas horas tiene confidencias de indiscreta y enviando pajes blancos que van por alfombras de rayos de plata, cuenta a las vírgenes dormidas los secretos que los corazones le han confiado.

Si fuera cierta esta historia, ya un paje blanco, de gola y de justillo, habrá entrado cauteloso por tus inviolados balcones habrá descendido cabalgando sobre un haz de rayos de luna, y cauteloso te habrá murmurado al oído mi madrigal de amores. El paje ha vuelto: triste? alegre? No lo sé: la avara luna ha atesorado el secreto en su brillante urna de plata. Pero yo podré, cabalgando como el paje sobre un haz de rayos de luz de luna, llegar hasta el arca fantástica y robarme el secreto mío.

Me estremezco de pronto: he vuelto a la vida. Hace un rato peregrinaba por las regiones de la ilusión: ha sido por ver la luna.

Ahora oigo como un suave rodar de aguas: que murmuran: el remanso sigue reflejando el cielo enojado; el ambiente es tibio, perfumado, mecido por suave brisa; en las sombras que dan las frondas, parecen acurrucarse medrosas quimeras. La luna sigue brillando en los cielos profundos; su urna de plata sigue aprisionando el tesoro de los secretos, y dentro del pecho el corazón late sereno, tristemente bañado de luna.

Joaquín VARGAS COTO.

La batalla de Blenheim

Al caer la tarde de verano, terminado el trabajo, el viejo Gaspar hallábase sentado al sol poyente, en la puerta de su choza, y cerca de él, en el césped, jugaba su nietecita Guillermina.

Vió ella que su hermano Pedrito rodaba por el suelo una cosa grande y redonda, que había encontrado jugando cerca del riachuelo; se acercó el niño a preguntar qué era eso que había encontrado, tan grande, tan liso y tan redondo;

Gaspar lo tomó de las manos del muchacho, que aguardaba ansioso la respuesta; sacudió la cabeza el anciano y dando un suspiro dijo: “Es el cráneo de algún infeliz que cayó en la gran victoria.”

Suelo encontrarlos en el jardín, porque los hay muchos en estos lados, y a veces, cuando estoy arando, la reja los desentierra, porque fueron muchos miles de hombres los que murieron en la gran victoria.”

“Pero cuántanos de qué se trataba — le grita Pedrito; y Guillermina lo miraba con ojos llenos de asombro; cuántanos de qué se trataba en la guerra y por qué se mataban los unos a los otros?”

“Fueron los ingleses quienes derrotaron a los franceses, pero por qué se mataban es cosa que no pude averiguar; empero to-

dos decían entonces que había sido una gran victoria;

Mi padre vivía en Blenheim, allá junto al arroyuelo; quemaron la casa, la arrasaron por tierra y tuvo que salir huyendo; así, con su mujer y su hijo huyó, sin tener en dónde recostar la cabeza;

A sangre y hierro devastaron todo el país por estas partes, y murieron muchas madres que estaban criando y muchos niños recién nacidos; pero, por supuesto, que estas cosas tienen que suceder en toda gran victoria;

Dicen que era un espectáculo horrible el del campo, después de la victoria, porque había en él miles de cuerpos que se estaban pudriendo al sol; pero estas cosas, naturalmente, tienen que suceder después de una gran victoria;

Grandes alabanzas ganó el Duque de Marlborough y también nuestro buen Príncipe Eugenio” “Pero todo eso es una cosa muy perversa” — dice Guillermina. “No, no hijita — contestóle Gaspar, — fue una gran victoria.” “Y todos alababan al Duque que tan gran victoria había ganado”.

“Pero ¿qué bien resultó de todo aquello?”, preguntó Pedrito. “Eso no lo puedo yo decir, pero fue una gran victoria”.

ROBERTO SOUTHEY

conceden más pingües recompensas que la que rey alguno de los tiempos de caballería pudo soñar para sus vasallos.

Así el sentido crítico del “Quijote” tiene por complemento afirmativo la grande empresa de España, que es la conquista de América. Así al figurar una vivida oposición de ideales, dejó escrita ese libro la epopeya de la civilización española, deteniendo, como hechizada, en el vuelo del tiempo, la hora culminante en que aquella civilización llega a su plenitud y da de sí nuevas tierras y nuevos pueblos. Y así el nombre de Miguel de Cervantes, no sólo por la suprema representación de la lengua sino también por el carácter de su obra y el significado ideal que hay en ella, puede servir de vínculo imperecedero que recuerde a América y España la unidad de su historia y la fraternidad de sus destinos.

JOSE ENRIQUE RODO.

TEATRO ACTUALIDADES

Hoy lunes 5 de Junio de 1916. Dos grandiosas tandas. Unico Teatro que trabaja hoy

“La Repudiada” y “Amor de Príncipe” En esta semana “ADVERTENCIA”

El amor a través de las razas

Un diplomático solterón, próximo a la muerte, ha revelado a los jóvenes de su carrera, cómo aman las gentes en los diferentes países de Europa.

Según él, los españoles sienten un amor franco, desinteresado y celoso; las españolas tienen un amor profundo pero, voluntarioso.

El francés siente un amor alegre, espiritual y comunicativo; las francesas tienen un amor irresistible, encantador e inconstante.

En Italia los hombres enamorados son apasionados, sospechadores y rencorosos; ellas aman con amor de fuego, decidido y... quebradizo.

Los ingleses aman lo justo, con frialdad; ellas, en cambio, aman de un modo romántico, y efímero, vaporoso.

Para un austriaco el amor debe ser profundo, leal y positivo; algo de esto acontece con sus mujeres.

jes, que sienten un amor nada platónico, seductor, pero tranquilo.

Los rusos todo lo rodean de misterio y fantasía; sus mujeres, con mayor acometividad, sienten una fiebre amorosa, toda fuego, toda amor y toda ceniza.

Mientras el turco es despota, tornadizo, sensual, la turquesa (arabí) no se confunden con las otras turcas; ama con ardor, resignación o pasividad, según los casos.

Los tudescos sienten un amor tosco, sencillo y crédulo; las alemanas son exquisitas para el amor empalagoso, sentimentales y cariñosas.

Los suizos aman con bondad, tímidamente y con candor; ellas son también de lo mejorcito, crédulas, dulces y virtuosas.

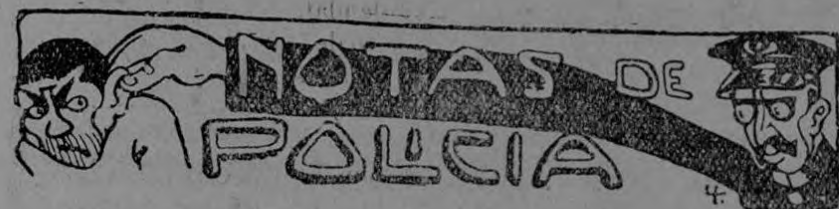
El colmo está allí arriba. Los suecos sienten una pasión secreta, poética y constante; ellas son fieles, cariñosas y puras.

MUEBLES

Vendo un lujoso juego de dormitorio recién importado al país, completamente nuevo.

MAURICIO A. ROBLES.

Casa contigua a la antigua funeraria Landergreen. Ocurrirá de 1 a 4 p. m.



Amada Muñoz Garbano se presentó quejándose de que de una p- drada bien plantada le habían roto la cabeza. Preguntada por quien había sido cometido tal hecho, manifestó que con haber sido tan rudo el golpe la dejaron viendo oscuro, por lo cual no distinguía con claridad a su agresor; pero que recuerda vagamente los perfiles de una señora Zamora, que habita por la línea del Atlántico, por lo cual supone que ésta fue la que la ofendió.

Bien acompañado fue remitido a Juan Viñas, el r-o Oscar Castro Ruiz, con el fin de que el Jefe Político de allá lo haga cumplir una pena de confinamiento a que fue sentenciado por el Juez Primero del Crimen, por el delito de estafa, cometido en daño de Elia Valverde Echeverría.

Julio Amador Rodríguez, en estado de ebriedad, olvidó el respe-

to que se debe a la autoridad, por lo cual la policía lo condujo a la Prevención.

—Carlos Alberto Mora, con una enchilla bien filosá, y con unas tantas copitas en el cerebro intentaba crucificar a un prójimo, por lo que la policía tuvo a bien intervenir.

—María Angel, es una mujer antipolicial, la cual, por haber cooperado a la ocultación de un individuo perseguido por la policía fue citada a la Sección.

—Octavio Bonilla, fue detenido por andar achispado más de lo conveniente.

—A las tres de la tarde del viernes falleció en su casa, sita en la calle 3a. y avenida 5a. el Doctor don Mauro Aguilar Guzmán.

—Fue traído de Turrialba padeciendo de calenturas, el nicaragüense Feliciano Rodejo, el cual ingresó al Hospital.

Certificados que han sido detenidos por la autoridad militar francesa

Banco Anglo de 28 de agosto de 1915 a Banco Alemán Transatlántico de Barcelona.

—José Fernández N., 27 de octubre de 1915, a J. Sine de Barcelona.

—Luis Siebe, de 10 de agosto de 1915, a Luis Silva, Barcelona.

—Basigó y Alvarado, de 14 de enero de 1916, a Hijos de Magón Valle, Barcelona.

—Francisco Delgado, 3 de febrero de 1916, a Enrique Fabregat, Barcelona.

—Banco Mercantil, 2 de marzo de 1916, a García Calamarte Hnos, Barcelona.

—Banco Mercantil, 4 de marzo de 1916, a García Calamarte & Barcelona.

—José Oviedo, 7 de marzo de 1916, a G. H. Alsina, Madrid.

—José Oviedo, 7 de marzo de 1916, a Banco Alemán Transatlántico, Madrid.

—José Oviedo, 7 de marzo de 1916, a Francisco Castillo, Zaragoza.

—José Oviedo, 7 de marzo de 1916, a López Hno., Málaga.

—José Oviedo, 7 de marzo de 1916, a Mondralenginy, Barcelona.

—José Oviedo, 7 de marzo de 1916, a Higien and Sanitary, Barcelona.

—Betina de Holst, 17 de octubre de 1915, a Adef Grieder, Zurich.

—Betina de Holst, 17 de octubre de 1915, a Wullemín Mantel, Zurich.

—Luis Siebe, 8 de abril de 1916, a T. E. Lobregel, Barcelona.

—Luis Siebe, 8 de abril de 1916, a Hans Muller, Barcelona.

Aviso

THE COSTA RICA ELECTRIC LIGHT & TRACTION Co. Ltd.

Avisa a sus clientes que debido al alza en los precios de los materiales para las cosas eléctricas HUGHES, el precio de los caloríferos será de hoy en adelante \$ 4.50 caloríferos y \$ 7.50 c.u. los grandes c.u. los pequeños, y el precio de costo, y la para horno. Este es el precio de costo, y la Compañía lo mantendrá hasta nuevo aviso.

Una buena noticia

Consignamos complacidos la noticia del completo restablecimiento de la estimable señora Volio de Mendiola, esposa de nuestro amigo el Ingeniero don F. Mendiola, la cual fue operada con el éxito más halagüeño, por el Doctor don Eduardo Uribe en la casa de salud que éste tiene establecida en asociación del Doctor Espinosa.

Al dar esta buena nueva, nos permitimos saludar atentamente a la señora de Mendiola y presentar nuestro parabién al facultativo señor Uribe.

Vida religiosa

En la Soledad habrá todos los días durante el presente mes, misa de comunión a las 6½ a. m. En la tarde, también diariamente, rosario y pláticas.

Celebrase en este mes, en dicho templo, la fiesta del Corazón de Jesús.

Llegó maíz de Panamá

Puntarenas, 5.—Hoy a las 4 a. m. fondeó el pailebot panameño Santo Niño, de 25 toneladas, procedente de Panamá, con escala en Boca de Purio, y 24 días de travesía; 6 tripulantes. Capitán Pablo Muñoz y consignado a su Capitán. Sin pasajeros. Carga, 1,200 sacos de maíz con 10,000 kilos.

Corresponsal.

Movimiento de población en la República

Durante el mes de abril pasado hubo el siguiente movimiento de nacimientos, defunciones y matrimonios en la República:

—En la provincia de San José nacieron 453 niños, 240 varones y 213 mujeres. Murieron 298 personas, 160 varones y 138 mujeres. Aumentó la población con 155 habitantes. Se celebraron 18 matrimonios católicos y ninguno civil.

—En la Provincia de Alajuela nacieron 325 niños, 171 varones y 154 mujeres. Murieron 177 personas, 83 varones y 94 mujeres. Aumentó la población con 148 habitantes. Se celebraron dos matrimonios católicos y ninguno civil.

—En la provincia de Cartago nacieron 219 niños, 121 varones y 98 mujeres. Murieron 203 personas, 98 varones y 105 mujeres. Aumentó la población con 16 habitantes. Se celebraron cuatro matrimonios católicos y ninguno civil.

—En la provincia de Heredia nacieron 145 niños, 72 varones y 73 mujeres. Murieron 119 personas, 52 varones y 57 mujeres. Aumentó la población en 36 habitantes. Se celebró un matrimonio católico y ninguno civil.

—En la provincia de Guanacaste nacieron 131 niños, 61 varones y 70 mujeres. Murieron 52 personas, 26 varones y 26 mujeres. Aumentó la población en 79 habitantes. Se celebraron 5 matrimonios católicos y ninguno civil.

—En la provincia de Puntarenas nacieron 80 niños, 42 varones y 38 mujeres. Murieron 53 personas, 32 varones y 21 mujeres. Aumentó la población con 27 habitantes. Se celebraron dos matrimonios católicos y ninguno civil.

—En la provincia de Limón nacieron 45 niños, 22 varones y 23 mujeres. Murieron 37 personas, 21 varones y 16 mujeres. Aumentó la población con 8 habitantes. Se celebraron dos matrimonios católicos y dos civiles.

—En toda la República nacieron 1398 niños, 729 varones y 669 mujeres. Murieron 929 personas, 472 varones y 457 mujeres. Aumentó la población con 469 habitantes. Se celebraron 34 matrimonios católicos y 2 civiles.

En Alemania no se admiten certificados para prisioneros de guerra

La Oficina Internacional Suiza comunica lo siguiente: Disposición de la Administración de Correos de Alemania: "Los objetos de correspondencia certificada dirigidos a los prisioneros de guerra y a los internados civiles en Alemania no se admitirán y según el caso serán devueltos al país de su origen por las oficinas postales alemanas".

Un ahogado en Santo Domingo

(Por telegrafo) Ayer como a las cinco de la tarde se ahogó en el río Tibás el joven Rubén Piedra, en jurisdicción de San Miguel Sur. El joven Piedra buscaba barbas-

dos, acabando de almorzar, según parece, y fue víctima de un ataque cerebral.

Las aguas del río arrastraron corto trecho el cadáver que fue recogido por sus parientes.

Cosas que los padres deben enseñar a sus hijos

Los padres deberían vivir más para sus hijos y menos para la sociedad. Estúdiense los asuntos relacionados con la salud y llévase a la práctica lo que se aprenda. Enseñad a vuestros hijos a reconocer las consecuencias que han de resultar de su manera de proceder. Enseñadles que si desean tener buena salud y ser dichosos, deben obedecer las leyes de la naturaleza. Aunque no veáis una mejora tan rápida como deseáis, no os desalentéis, sino con frecuencia y perseverancia, seguid con vuestro trabajo.

Enseñadles a vuestros hijos, desde la cuna, que practiquen la abnegación y el dominio propio, que gocen de las bellezas de la naturaleza y que ejerciten sistemáticamente, mediante ocupaciones provechosas, todas sus fuerzas físicas y mentales. Criadles de tal modo que tengan organismos sanos y costumbres buenas, caracteres alegres y genios bondadosos. Inculcad en sus tiernas mentes la verdad de que Dios no designa que vivan solamente para satisfacer los placeres presentes, sino de modo que resulte ser para nuestro bien final. Enseñadles que es cosa débil y mala ceder a las tentaciones; pero noble y varonil resistir. Estas lecciones serán como semillas sembradas en su lo bueno, y darán fruto que recogerá a vuestros corazones.

Pero, sobre todas las cosas, rodeen los padres a sus hijos con una atmósfera de alegría, cortesía y amor. El hogar donde mora el amor, y donde éste se expresa con miradas, palabras y actos, es un hogar donde los ángeles se gozan de manifestar su presencia.

Padres, dejad que penetre en vuestros propios corazones la luz del amor, de la alegría y del feliz contentamiento y que su benigna y animadora influencia llene vuestro hogar. Manifestad un espíritu bondadoso y paciente y fomentad lo mismo vuestros hijos, cultivando todas las gracias que han de ennoblecir la vida del hogar. La atmósfera así creada será para los niños lo que son para el mundo vegetal el aire y la luz solar, promoviendo la salud y vigor de la mente y el cuerpo.

Sra. E. G. de White.

SUETOS DE CRONICA

El sábado se inauguró en Heredia la Escuela Mixta de Párvulos que dirige la señorita Evangelina Solís.

La Facultad de Ingeniería comunicó a la Municipalidad de Heredia que ha incurrido en 10 colones de multa por cada empleado del sitio que tenga ocupado en la Planta Eléctrica.

Entre los caseríos de San Miguel, La Virgen y Aguas Zarcas se está formando una colonia de denunciantes de baldíos.

La Junta de Educación de Osejo ha levantado un detalle para el pago de pupitres y alquileres de la casa de Escuela.

En Tres Ríos se nombró una comisión para que investigue los motivos que tuvo el Jefe del Departamento de Sanidad para suspender la campaña contra la anguilostomiasis.

En Escazú ha fundado don Benjamín Heredia una biblioteca en el Centro Social.

El Partido Republicano de Estados Unidos ha comenzado a preparar su programa político

Dicen de Chicago.—Se ha comenzado a redactar el programa político de los republicanos que tendrá que ser sometido a la convención nacional el mes siguiente, según noticias traídas a esta ciudad por F. W. Upham, director de la comisión local, que regresó hoy de Nueva York, después de una conferencia con uno de los directores de la convención nacional republicana.

Los que están redactando el programa consideran como asuntos más importantes el "americanismo", los preparativos militares y las tarifas proteccionistas.

Se dice que serán consultados distinguidos "progresivos" que últimamente regresaron a las filas del partido republicano antes de que se considerase finalmente redactado el programa, especialmente por lo que concierne al "americanismo" y a los preparativos militares de la nación.

"Yo hablé con casi todos los miembros de la "vieja guardia", declaró Upham. Según el quien tiene más apoyo en los Estados del Atlántico es Ellihu Root y cree q. de no salir éste, lo será el Señor Sherman de Illinois; Hughes y Roosevelt también gozan de gran prestigio en el partido, pero tal vez no tienen el número suficiente de partidarios para salir triunfantes.

Según los proyectos actuales los cursos para apoyar a los candidatos presidenciales se limitarán a diez minutos cada uno y los segundos discursos solo podrán durar la mitad de ese tiempo.

Hasta hoy se han recibido más de sesenta mil solicitudes para obtener boletines concediendo entrada a las sesiones de la convención. Cada boleto está valiendo de \$ 50 a \$ 250.

SE ALQUILA

un hermoso local en los bajos de la CASA ATMETILLA

PUNTO COMERCIAL DE PRIMER ORDEN

Entenderse con N. Atmetilla.

LOTERIA DEL ASILO CHAPUI

Sorteo 339-Junio 4, 1916

N. 4,239 \$ 25,000
20,152 10,000

00274. \$ 100
00014. 80
01581. 100
02048. 200
03158. 80
03277. 200
03300. 100
04090. 1000
04229. 80

Aproximaciones anteriores.

04234. 100
04235. 100
04236. 100
04237. 100
04238. 100

04239. 25,000

Aproximaciones posteriores.

04240. 100
04241. 100
04242. 100
04243. 100
04244. 100

04257. 80
04113. 1000
04426. 100
04506. 100
05033. 100
05199. 80
05456. 200
05832. 80
05927. 80
06212. 80
06307. 80
06346. 500
06361. 80
06469. 100
06539. 80
06929. 200
07360. 80
07401. 80
07481. 200
07514. 80
08134. 80
08259. 80
09313. 80
09394. 80
09831. 80
09916. 200
10437. 80
10496. 500
10660. 200
10918. 100
11250. 100
11341. 80
11415. 80
11473. 100
11606. 100
12190. 80
12490. 100
12701. 100
12900. 100
13437. 80
13750. 100
14307. 100
14352. 200
14942. 200
15078. 80
15095. 80
15126. 100
15345. 200
15571. 100
15743. 100
15812. 100
16014. 80
16098. 200
16150. 80
16648. 80
16727. 80
17232. 200
17304. 200
17830. 80
18395. 5000
18527. 80
18863. 80
19158. 100
19909. 200
19962. 80

04257. 80

04113. 1000

04426. 100

04506. 100

05033. 100

05199. 80

05456. 200

05832. 80

05927. 80

06212. 80

06307. 80

06346. 500

06361. 80

06469. 100

06539. 80

06929. 200

07360. 80

07401. 80

07481. 200

07514. 80

08134. 80

08259. 80

09313. 80

09394. 80

09831. 80

09916. 200

10437. 80

10496. 500

10660. 200

10918. 100

11250. 100

11341. 80

11415. 80

11473. 100

11606. 100

12190. 80

12490. 100

12701. 100

12900. 100

13437. 80

13750. 100

14307. 100

14352. 200

14942. 200

15078. 80

15095. 80

15126. 100

15345. 200

15571. 100

15743. 100

15812. 100

16014. 80

16098. 200

16150. 80

16648. 80

16727. 80

17232. 200

17304. 200

17830. 80

18395. 5000

18527. 80

18863. 80

19158. 100

19909. 200

19962. 80

Aproximaciones anteriores.

20147. 50

ENSEÑANZAS PSICOLÓGICAS DE LA GUERRA

No tenemos la intención de estudiar aquí en todos sus detalles las formas nuevas y frecuentemente del todo imprevistas de la guerra moderna; pero para hacer notar la importancia del papel que en ella desempeñan los factores psicológicos me veo obligado a indicar someramente las condiciones actuales de la guerra europea.

La actual guerra será un poderoso elemento de evolución individual, política y social. Después que pase se verá que todo lo ha cambiado: armamentos, estrategias, concepciones humanitarias, nociones del derecho, moral y costumbres. La Revolución Francesa no ejerció ciertamente en la vida de los hombres una influencia tan profunda.

Antes de examinar sucesivamente algunas de las transformaciones de la guerra, resumiremos su conjunto.

Los cambios conciernen a la vez a las batallas en tierra y bajo tierra, en el mar y bajo el mar y en fin en el aire.

En cuanto a los combates en tierra, sus características actuales son antes que nada, la sustitución de ejércitos que comprenden millones de combatientes a las antiguas tropas que apenas contaban con una centena de millares de hombres. Después, la enorme extensión de los campos de batalla que se extienden por centenares de kilómetros en lugar de estar restringidos como en otras épocas a un lugar determinado.

A todo lo largo de esta inmensa línea los soldados combaten al abrigo de trincheras cavadas en la tierra. El papel del general en jefe se limita más o menos al envío de órdenes telefónicas, sea para reforzar las líneas en ciertos puntos amenazados por el enemigo, sea para atacar.

La antigua artillería, cuyos cañones sin precisión, alcanzaban metros y que no hacían sino medidores destrozos, se ha visto sustituida por una artillería que alcanza, según las piezas, de 10 a 20 kilómetros, y que es tan potente que fortalezas reputadas como inexpugnables son abatidas en pocos días. Las tropas expuestas a sus disparos casi instantáneamente son destruidas.

En el mar los cambios no han sido menos profundos. El empleo de los submarinos, capaces de echar a pique en algunos minutos a gigantescos acorazados cuyo costo es de 80 millones, obligó a éstos a refugiarse en los puertos desde el comienzo de la guerra, y allí se han estado quietos sin osar salir.

La lucha desarrollada bajo tierra y dentro del mar tiene su continuación en el aire, gracias a los dirigibles y los aeroplanos. Esta nueva arma no ha producido aún efectos muy destructores, pero es probable que ejerza un papel muy importante cuando las flotillas de aviones puedan en número de miles, volar sobre una nación.

El tipo de las antiguas batallas ha desaparecido por completo. Ya se trate de las de Aníbal, de las de César o de las de Napoleón, todas ellas fueron obra personal de un general. El éxito dependía de las maniobras que mandaran ejecutar. El lo veía todo, organizaba todo, dirigía todo. Un pintor de tiempos de Luis XIV o de Napoleón podía presentar un campo de batalla en un sólo cuadro. Divisábanse regimientos que peleaban a distancias ínfimas y al general que dirigía la acción desde una colina.

Hoy, en día, el observador que recorra el teatro de las operaciones en el que se hallan 100 mil soldados no ve un solo combatiente, no ve ningún cañón. Hombreres, caballos, artillería, trincheras, todo está disimulado, escondido. Sin los obuses que vuelan en la atmósfera, podría creerse uno en una llanura desierta.

Si el observador, no obstante, es poseedor de una vista penetrante y observa largo tiempo, acabará por ver algunas veces cómo salen de debajo de la tierra arrastrándose lentamente a través de los campos, hombres que apenas se distinguen entre la tierra, que no se incorporan sino un cortito nistante para arrojarle a una trinchera.

Si el mismo observador desea encontrar al general que dirige e se ejerce invisible, lo hallará en el fondo de un pequeño reducto escondido, enviando, según lo despochos recibidos por telégrafo o por teléfono, sus órdenes a las diversas unidades agra a las bajo su mando. Toda su manioobra se reduce a hacer venir por ferrocarril nuevas tropas para el punto que desea atacar o defender.

Para ver, en fin, al jefe de todos estos soldados, el observador, que estoy suponiendo, tendría un largo camino que recorrer. Durante la batalla del Marne se sabe que el general en jefe y su estado mayor tenían su residencia en Chatillon-sur-Seine, es decir, a 50 leguas del campo de batalla.

de servir también para apreciar mejor las capacidades morales e intelectuales de quienes ocupan puestos en la enseñanza.

Aq. GAMBOA Z.

Alajuela, junio de 1916.

Combatiendo la Anquilostomiasis

Liberia, 31.
En el distrito de La Cruz verificó con buen éxito la Fiesta del Arbol. Concurrieron cincuenta padres de familia. Huba cantos y recitaciones escolares y el Director de las Escuelas, don Otoniel Vargas, habló a la concurrencia con palabras sencillas y claras alusivas al acto.
La fiesta resultó muy animada y todos quedaron gratamente impresionados. En el mismo distrito celebróse con festivales la inauguración del nuevo ariete con que lo obsequió nuestra progresista Municipalidad.

En el local de la Agencia Principal de Policía de Higiene, y a cargo del competente Director de Campo del Departamento de Anquilostomiasis, don Rodolfo Quijano está instalado el laboratorio para el análisis y examen de las muestras, en la lucha contra los parásitos intestinales. El joven Quijano trabaja todos los días de 8 a 10 a. m. y de 1 a 3 p. m. examinando todas las S. S. S. que le presentan y dando inmediata y gratuitamente las medicinas a todo el que resultare con parásitos. El resto del día lo dedica al examen de los escolares, maestras y maestros inclusive.

Una prueba de la importante labor que está haciendo entre nosotros este infatigable representante de la Comisión Internacional de Sanidad y de imperiosa necesidad que tenemos de sus servicios valiosos, es el siguiente detalle de sus trabajos hasta el sábado último efectuados:

Con anquilostomiasis	600
Lombrices	640
Tricocefalos	700
Anguilas	22
Fenía	42
Amebas	3

De este gran total sólo 44 no tenían parásitos intestinales. La mayor parte de las personas que resultaron con anquilostomiasis tenían de cincuenta a 60 por ciento de hemoglobina y las demás de 70 a 80.

Ramón Rodríguez, el célebre "pata de palo" fue sentenciado por el Juez del Crimen a un año y cinco meses de presidio en San Lucas por delitos contra la moral.

CORRESPONSAL

VENDO

Casas de madera, higiénicas y bien situadas.
Facilidades para el pago.
NICOLAS MONTERO B.
Avenida 12, 100 varas al Este de Victorio Gei.

LA BARCELONA

Gran Fábrica de Puros de Cachí y Tucurrique. — Surtido de abarrotes y licores extranjeros y del país.
Se atiende cualquier pedido, por pequeño que sea.
ANTONIO MONTEALEGRE.
Teléfono 488.

"CHICLETS"

Mascados antes y después de las comidas le ayudarán a usted la digestión.
Concentre su mente en el trabajo mascando "CHICLETS".
SANTIAGO PALACIOS, Agente.
Teléfono 599. Pasaje Jiménez. San José.

DE NUEVO Y HASTA SEGUNDO AVISO, COMPRAMOS

DULCE

de buena calidad, en tapas o en marquetas, a razón de CUATRO COLONES CINCUENTA CENTIMOS el quintal, al contado, puesto en las bodegas del edificio que ocupó el Molino Costarricense, calle del Cementerio, esquina opuesta de la Fábrica de Candelas de D. Cesáreo García, en San José, o en las bodegas de D. José Figueredo, en Alajuela.

San José, 28 de Abril de 1916.

DE GRECIA

Grecia, junio 10. de 1916.

RAZA CANINA

Ya es tiempo de que la Policía de Higiene tome algunas medidas enérgicas a librar la población del sinnúmero de perros que vagan por las calles; y lo peor es que la mayor parte de la raza canina existente se compone de zaguates inservibles y feos, que no sirven sino para molestar al vecindario con sus ladridos nocturnos que hacen difícil conciliar el sueño, y más parece que estuviésemos viviendo en mitad del bosque, rodeados de congos. Esperamos que el amigo Go-yo dictará sus medidas, pero antes le vamos a rogar que no dé aviso a los dueños de los canes antes de empezar la campaña. Basta con que no se destruyan a los de buena raza y a los que están matriculados.

BUENA LA IDEA

Nos parece acertada la idea de mandar a poblar de zacate la plazaola del nuevo Mercado, que quedará muy bonita de ese modo. Otro tanto podrían hacer con el patio de la casa municipal. Como suponemos que la disposición fue del jefe de higiene, trasladamos a él la indicación anterior, esperando que la tomará muy en cuenta.

MUCHACHOS INCORREGIBLES

Fueron enviados o se enviarán a Alajuela dos mozaivetes, los cuales fueron juzgados por vagancia y que tomaron parte en el robo de paraguas y otros objetos de que di cuenta en una de mis anteriores notas. Los padres de dichos muchachos se encuentran impotentes para corregirlos y desean se les castigue y enmiende, por medio de la policía, con mano fuerte.

LA TEMPERANCIA SE INICIA!

Una buena noticia. Varios individuos tuvieron la feliz idea de formar una liga de temperancia. El acta la suscribieron varias personas. Dicho convenio estipula que cuando alguno de los socios sea sorprendido infraganti, o sea en el momento de doblar el codo, será conducido por el consocio que lo ha sorprendido pecando derecho a la Cárcel, en donde sin chistar ni hacer el menor ruido, aflojará cinco colones de multa los que irán a engrosar los haberes de la Sociedad de San Vicente. Es admirable el efecto que esto ha producido, pues me dicen Sindo, Toño y demás taquilleros que ya poco se vende el licor...

INFORMACION

El jueves pasado estuvo por acá en visita oficial el Doctor Schapiro. Visitó el hospital y las escuelas.
—Ya hemos tenido el honor de saludar a la aplandadora que, armada, está ya al servicio público.
—El Inspector de Construcciones municipales suspendió el trabajo en una obra del nuevo mercado. El dice que dicha obra no está ajustada al plano. La Municipalidad se reunió para conocer del incidente.
—En Tacares y Carrillos se procede a la destrucción del saltón, que ha reventado en número considerable.

JHONY.

El proyecto de Ejecutivo

Moravia, San Vicente.

Con placer informo que entre los que tuvimos la honra de acompañar al señor Presidente de la República en la visita que hizo a este lugar, habíamos personas de todos los bandos políticos. Hoy, con la mayor franqueza y entusiasmo confiesan que no creían, ni por la mente les pasaba, el que fuese aceptada nuestra humilde invitación por el Jefe del Estado, y aún menos que llegara a confundirse entre nosotros, como amigo del pueblo y representante genuino de la democracia. Los proyectos de que habló el Jefe de la Nación: impuesto directo, campaña contra los monopolios, jornal del peón, reforma bancaria, el crédito barato para el agricultor en pequeño, etc., nos marcan el camino recto por donde el señor Presidente conducirá al país hacia el progreso, y sobre todo a la salvación de nuestra querida patria.

Esto es lo que los moravianos sentimos y con orgullo confesamos.

Pasando a otro tópico.

El pueblo desea saber cómo se invierte el dinero que se colecta en los turnos, tal como lo hacía el Presb. don Fermín Boladeras, a quien le debemos el contar ya con un hermoso templo; y si el producto del último turno ha sido a beneficio de la iglesia, como lo indicaban las invitaciones.

CORRESPONSAL.

Depósito de Maderas

El único depósito que tiene maderas secas en el país. El único que garantiza cortar maderas en buen tiempo. El único que tiene maderas de la zona de Tarrazú.

Compro bronce, cobre, zinc y tercerillas. Compro bueyes buenos y acostumbrados a la montaña.

Vendo un lote de terneras próximas a parir. Vendo canarios Roller, hembras y machos. Vendo zinc 24 geis a \$ 20.00 el quintal.

¡OJO! El cacao de mi fábrica "LA PRIMERA" desde esta fecha en adelante se venderá a \$ 45.00 el quintal, calidad corriente, y el especial a \$ 60.00.

Teléfono 542. — J. RODRIGUEZ M. — Apartado 256.

RHUM QUINA DEL DR. GERMAIN

Única preparación que quita la caspa y evita la caída del cabello. De venta en la "Peluquería Española" y Botica Oriental.



Cemento - Cemento

VERDE

JOSE R. HERNANDEZ

AGENTE

Avenida Central, contiguo al Royal Bank

TODA CLASE DE MUEBLES Y LIBROS COMPRO. PAGANDO MUY BUENOS PRECIOS.

JOSE R. HERNANDEZ

Nuevo local: esquinada del Royal Bank of Canada. Avenida Central.

"La Puerta del Sol"

F. y E. HERRERO

CONSIDERABLE AMPLIACION DE SUS NEGOCIOS SASTRERIA Y CAMISERIA

Artículos para caballeros y niños

ROPA HECHA A LA MEDIDA

EXACTITUD EN EL DESPACHO DE PEDIDOS



Esta, Después de la Comida!

LAS

PILDORITAS LAXANTES

"TUTOCITO"

regularizan mi digestión, el funcionamiento del hígado, me quitan los náuseos, los vómitos, la flatulencia y los ataques biliosos. Tomando una después de cada comida, actúan como eficaz laxante y así curaron mi estreñimiento, que me hacía sufrir mucho.

Una pildorita TUTOCITO por la noche, promueve el apetito; tres, hacen purga, activa y suave.

DE VENTA EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS Y BOTICAS DEL MUNDO ENTERO. THE TROPICAL PHARMACEUTICAL COMPANY, New York, U. S. A.

DEPOSITO:

Botica Oriental de don Francisco Jiménez N., Botica del Comercio de don Carlos Silva R., Botica de la Dolorosa de don Elías Jiménez. Agente exclusivo para Costa Rica: José R. Hernández.

TEMBLORES

A 100 varas al Norte del Telégrafo, en magnífica CASA CONTRA TEMBLORES, con buenos baños de agua fría y caliente y excusados de agua. se alquilan cuartos decentes, con servicio esmerado y excelente cocina extranjera y del país. — Dirijase a la casa de la señorita JULIA REYES. — 200 varas al Norte del Telégrafo.

Ud. puede comprar CIGARRILLOS LA SUERTE

A 3.50 el 100 de paquetes, en la

CIGARRERIA MODERNA

Situada en el Hotel Imperial

La unión del Magisterio Nacional

Vuelvo, pues, a ocuparme de este tema que concebí el eje principal que ha de poner en un movimiento más concienzudo y de resultados más prácticos y beneficiosos a la enseñanza en nuestro país.

Honda satisfacción han causado en mí ánimo las palabras del distinguido colega Domingo E. Camaño, no por lo que me toca, que en mucho le agradezco sus generosas cuanto inmediatas expresiones, como sí porque me pone de manifiesto en su concepción artículo, ser uno de esos pocos elementos con que tal vez cuenta el Magisterio para llevar a cabo problemas de tan alta trascendencia como el que nos preocupa.

Porque bien lo sabe mi estimado colega, que para emprender una lucha como ésta, se necesita poseer una alma grande dispuesta, como lo ha de estar, a cosechar sinsabores y tropezar con serias dificultades; pero nada importa el rudo batallar y acaso el sacrificio de unos pocos, si más tarde ha de verse convertido en hermosa realidad, el más grande de los problemas que afectan a nuestra enseñanza.

Unir el Magisterio es darle vida a nuestras escuelas; es convertir al maestro de vida vegetativa y acaso parasitaria, en un ser libre de servidumbres y rancias rutinas. No todos nuestros maestros están en estos casos, pero sí, por desgracia nuestra, son muchos todavía los que desposeídos de lo que encierra y en sí vale tan alta misión, han convertido los sagrados recintos de una escuela para proporcionar el medio de vivir.

Es preciso que venga la unión, para que así unidos y llenos de fe y voluntad, alcancemos las grandes conquistas que nos esperan.

tas a que debemos estar dispuestos y preparados. Vendrá por lógica y consecuencia la independencia del maestro que dejará de ser, en algunos casos, el humilde súbdito, que con resignación estólida soporta todas sus contrariedades.

Yo quiero ver a todos los maestros de la República organizados en diferentes centros, a donde concurran sin los temores de rebajar sus castas o estúpidas pretensiones. A donde lleguen ayunos de todo egoísmo o miserable envidia y en donde sólo resplandezca el tributo a la verdad.

La nobleza de la profesión obliga a mirarnos como hermanos y el patriotismo nos exige una lucha honrada y activa. Y así confundirnos en amena compañía, después de resolver con el mayor interés y la suficiente preparación todos aquellos temas que se relacionan con la Educación y el Magisterio mismo, compartir también de ratos de dulce esperimento, de alegre charla, de fraternal cariño y vida social.

Es el momento de que todos aquellos maestros de espíritus bien dispuestos y de no desmentido cariño a la profesión, procedan en la órbita de sus dominios o buenas relaciones, a fomentar la verdadera unión y sincero compañerismo entre los maestros que sea ésta la mejor lección de moral práctica que podamos dar a nuestros alumnos.

Y nadie mejor que los mismos señores Inspectores son los llamados a fundar estos Centros y presidir reuniones que, a más de servirles de gran ayuda en su penosa carga, les habrán

Habitaciones amuebladas
con todo el confort moderno

Punto más céntrico de la Capital. Calle Central Norte, esquina Avenida Segunda Oeste

HOTEL RESTAURANT "EUROPA"

Esmerado servicio. Salones
especiales para banquetes.

El Anuario Pontificio

Edición para 1916

Ya está en circulación el Anuario Pontificio de 1916, compilado por Monseñor Ferdinando Procaccini di Montescaglioso. El Anuario está completo, porque a pesar del actual estado de guerra, se han podido recibir las noticias de los Estados beligerantes. Del Anuario recogemos los siguientes datos: el 1.º de enero de 1916, el Sacerdo Colegio está compuesto por 60 cardenales, de los cuales 33 son italianos. Seis purpúras han pasado de ochenta años. El más joven es el cardenal Merry del Val, que tiene cincuenta y un años y el más viejo el cardenal De Cabrieres, que tiene ochenta y seis.

—Durante el pontificado de Benedicto XV, han muerto 10 cardenales: el primero fue el cardenal Ferrata, secretario de Estado, y el último el cardenal Bauer.

—Son 12 los patriarcas, y dos las sedes patriarcales vacantes.

—Los arzobispos residentes ascienden a 211, y los titulares a 94. Los obispos residentes se elevan a 846, y los titulares a 459.

Las abadías y prelaturas "nullius" son 22; las delegaciones apostólicas, 13; los vicariatos apostólicos, 164, y las prefecturas apostólicas, 65.

—Por las disposiciones emanadas de la actividad de la Corte de Jurisdicciones del guardasellos del Romano Pontificio, se ha armonizado la función del Tribunal Supremo cardenalicio con la de esta antigua institución, con objeto de formar un organismo útil para la más solícita aplicación

de la justicia.

—En la Capilla pontificia hay una sola innovación: el título de gran maestro del Sacro Hospicio, concedido al maestro Príncipe Alejandro Ruspoli.

—Ninguna novedad hay en la parte referente a los Nuncios, porque los nuevos cardenales Scapinelli y Ferh-wirth, Nuncios, respectivamente, de Viena y de Mónaco, de Baviera, continúan en sus residencias.

—En el cuerpo diplomático se advierte el nombramiento del ministro del Principado de Mónaco. Como es notorio, tal representación faltaba desde 1911. Todos los titulares de otros naciones son los mismos, a excepción del nuevo ministro de Holanda, que ha presentado hace pocos días las credenciales. Ahora figuran Francia y Portugal en el orden alfabético de las naciones; pero en el puesto de los titulares que faltan van dos puntos.

—Al príncipe Aldobrandini se le ha nombrado caballero de la Orden del Cristo.

—El cuadro sinóptico de la Geografía episcopal se ha completado con el Diccionario latino y vulgar de los nombres de las sedes.

—El Anuario lleva la fotografía de Benedicto XV, y la reproducción de la medalla que se distribuirá en la fiesta anual de San Pedro y San Pablo.

—La copia destinada al Papa es de seda blanca, y la de los cardenales y cuerpo diplomático, de raso rojo.

Juan Knorr e hijos

!!! Contra temblores !!!

Acabamos de recibir

Teja embreada

MAS BARATA QUE EL HIERRO

EN CUESTA DE MORAS

está situada la Tintorería
de Carlos Peralta

Se garantiza la más rigurosa higiene
en los procedimientos

LA MEJOR

FABRICA DE SIROPOS Y BEBIDAS GASEOSAS

Ofrecemos a nuestros clientes y al público en general, los productos de esta Fábrica, bien conocidos y acreditados ya por su bondad y pureza:

KOLA CHAMPANA superior y KOLA corriente sin rival.

LIMONADA verdadera y ZARZA apetitosa.

GINGER ALE y CREAM SODA excelentes.

[Novedad] El refresco más exquisito, el refresco del día

—SIDRA CHAMPANA—

Especialidad de nuestra marca, por su gusto incomparable.

Los pedidos que se nos encomiende, serán ejecutados con prontitud y esmero.

FERNANDEZ & CAMPOS

Apartado No. 925.

San José.

Teléfono No. 190.

Atmetlla Hermanos

COMISION—AGENCIAS—CAMBIO

San José, Costa Rica

Compra y venta de monedas y billetes extranjeros, a los mejores tipos. — Giros sobre Europa y los Estados Unidos. — Cobranza de letras. — Compra y venta de acciones de Banco y otras compañías anónimas. — Representación de fabricantes y exportadores americanos. — Teléfono 447.

AVISO IMPORTANTE

Acabados de hierro reversibles para terrenos quebrados, la mejor calidad. Máquinas "New Home". Material para cloacas.

Pida informes y precios a

RIVERA Y CIA.

Teléfono No. 11.

Cartago.

Apartado 21.

HOTEL ESPANA

Situado 25 varas al Sureste del Mercado, frente a la casa de don Luis Cruz Meza.

Excelente servicio. — Cocina española. — Cuartos ventilados y muy aseados.

El nuevo propietario,

ISMAEL AVEDILLO.

H. MANN & Co

NEW YORK

Produce Exchange Building.

Importadores — Exportadores — Comisionistas

Reciben en consignación Productos del país.

Representante,

WM. WERCKENTHIEN.

Oficina: Frente al Royal Bank.

Pomada Salomón

Benedicte infalible para la curación de cualquier fístula y reumatismo.

MULTITUD DE CASOS CURADOS

Ejarse en las certificaciones que acompañan a cada caja.

DEPOSITO EN SAN JOSE: BOTICA FRANCESA.

Proprietario: Salomón Chajón.

Las Juntas de Abogados,

La medicina está patentada y las falsificaciones serán perseguidas conforme la ley.

Justus W. Parker.

Germanización del Polo Norte

La ambición de los alemanes no se limita tan sólo a la conquista de las tierras habitadas; en un artículo del "Temps", el señor Edmond Perrier nos anuncia que han fundado en Berlín un "Instituto de Protección de la Naturaleza", cuyo objeto es el extender su obra a los lugares que han quedado fuera del radio de la civilización.

El azar ha hecho que caiga en nuestras manos un curioso documento que viene a corroborar, punto por punto, las revelaciones del eminente director de nuestro Museo. El documento está redactado por uno de los sabios, agredados al Instituto de maras, y es nada menos que un proyecto de germanización del Polo Norte.

Reproducimos a continuación, los pasajes esenciales:

"...El Polo Norte fué colonizado ya en la época cuaternaria por los germanos. Por tanto, Alemania tiene en la actualidad, perfecto derecho a reivindicar su posesión.

No obstante razón de tantísimo peso, la anexión presenta dificultades muy singulares: no podemos mandar allí a los criados, las ayes, los comerciantes, industrias y aeróbicas, que están, de ordinario, encargados de preparar nuestra invasión; no encontraríamos empleo dado que el Polo Norte, como es notorio, no es más que un desierto helado. Ahora bien, ¿puede ser ésta una razón suficiente para que renunciemos a nuestra sabia costumbre de no aventurarnos jamás en terrenos desconocidos? No.

A defecto de seres humanos allí encontraremos, osos y focas, animales que debemos utilizar por medio de nuestra ingeniosidad metódica, enviando a los que se encarguen de trabajar por nosotros a enfrentarse con ellos, introduciéndose poco a poco en su sociedad y trato.

La experiencia adquirida en los bailes de máscaras, prueba que los hombres pueden disfrazarse admirablemente de osos. Desguisados de ese modo elerto número de nuestros agentes podían ir a vivir entre esos grandes carnívoros de los mares árticos, estudiando sobre el terreno todo lo necesario y ganándose su confianza.

Un poco difícil será el hacer de focas; pero nuestras grandes fábricas de aceites llegarán a resolver el problema.

En breve plazo, dando a otros de nuestros espías escogidos de entre los que mejor nadan, el aspecto nutroso y coriáceo de esos anfibios con los cuales podrán convivir cordialmente, provistos de aparatos respiratorios muy perfeccionados.

Huelga decir que, como los osos se complacen en trepar a cualquier lugar nuestros "agente-osos" podrán plantar para diversión de sus pseudo-congéneres, sendos postes de trecho en trecho con los cuales—en su oportunidad—podrán muy bien orientarse las avanzadas de nuestro ejército invasor que irán hasta allí en trineos automóviles.

Los "agentes-focas" nos tendrán al tanto de las aguas más ricas en pescado y de este modo aseguraremos nuestro aprovisionamiento.

Inmediatamente después de nuestra llegada, podrá lanzar la industria alemana a todo el mundo enormes lotes de pieles y cantidades "colosales" de muerlo. Para esto tendremos que ser carne salada.

Se instalarán vastos establecimientos frigoríficos para la confección de conservas de carne de oso y al mismo tiempo se almacenará la grasa de foca y se hará en gran escala cola de pez.

Como el rigor extremado del clima pudiera ser un obstáculo para el reclutamiento de personal y por ende para el desarrollo de nuestras empresas, convendría buscar el modo de atevirnos de nuestros establecimientos de los trópicos.

Pueden combinarse, por ejemplo unos juegos de espejos que recojan los rayos solares en nuestras posesiones a frías y los refracten en dirección del Norte. O bien, algo todavía mejor: tomar las aguas del Gulf Stream y por medio de una inmensa canalización desviarlas hacia el subsuelo polar cuya temperatura se elevará "ipso-facto". Esto no será otra cosa que una aplicación novísima del sistema de calefacción llamado central.

Recíprocamente, nada impediría que gracias a una canalización análoga, se desviarán las corrientes de aire frío del Polo, asegurando de este modo la ventilación perfecta de los parques para elefantes, previstos en nuestro programa de explotación del África. De esta manera, tan sencilla, se lograría establecer un equilibrio admirable entre los climas más extremos del globo terráqueo.

tablecer un equilibrio admirable entre los climas más extremos del globo terráqueo.

Se transplantaría a las regiones boreales la vegetación perfumada de la Côte d'Azur, y al contrario, se organizarían en el Ecuador verdaderas temporadas de deportes de invierno.

No nos quedaría otra labor por hacer que construir aquí y allá grandes palacios y atraernos a los turistas.

Entonces la cultura alemana triunfaría en todas las latitudes y no hay que decir que en el Polo regiría la hora de la Europa Central. En lo que concierne a la administración del Polo Sur."

De sobre mesa

En la legislación de la Gran Bretaña abundan las disposiciones antiguas y algunas de ellas son curiosísimas. Véase el ejemplo:

Un individuo encargó a un sastre de Londres, un traje de moda. Cuando al cabo de un tiempo le envió el sastre la cuenta, se negó a pagarla; y fue denunciado por el industrial ante los tribunales.

El Juez preguntó al detenido:

—¿Usted dice que no ha recibido el traje que le hizo este señor?

—¿Cómo he de decirlo, si ese trabajo es precisamente el que tengo puesto?

—¿Lo ha pagado usted?

—No.

—En ese caso tiene usted la obligación de saldar la deuda.

—No, señor Juez. Fíjese usted en el traje y verá que ejercito un derecho indiscutible al negarme a pagar. Ve usted los botones...?

—¿Y qué tienen que ver los botones...?

—Mucho más de lo que usted se figura.

El decreto de Jorge III, de tal fecha, dice en el artículo tanto que todos los sastres están obligados a poner en todas las prendas que hagan, botones procedentes de las fábricas de Birmingham y que de no hacerlo así, pierden todo derecho a cobrar el importe de la ropa. Y como los botones de mi traje no han sido fabricados en Birmingham, y como el decreto de Jorge III, por no haber sido derogado está vigente, no tengo nada que pagar a ese señor.

El Juez se rindió a la evidencia.

El papel moneda

en Alemania

(Servicio de L'Information Universelle).

La Gaceta de Francfort, el gran diario oficial, órgano de la alta finanza alemana, comenta en su último número el último balance del Banco del Imperio.

"Según este balance — dice — el Banco del Imperio ha puesto en circulación por valor de 6.998 millones de marcos en billetes. Las cajas de préstamos han autorizado igualmente adelantos que se elevan a 2.200 millones. De los bonos que han emitido, 900 millones en cifras redondas se encuentran en posesión del Banco Imperial, de manera que hay unos 1300 millones en circulación.

Los cuatro Bancos de emisión privados que existen en Alemania (los de Baviera, Sajonia, Wurtemberg y Baden) tenían en conjunto, según sus balances del 31 de marzo, una circulación de 150 millones.

Si a esto se añade aún unos 200 millones de bonos de Caja del Imperio que se encuentran en circulación, se llega a un total de papel moneda alemán que alcanza a 8 mil millones y medio de marcos.

Es la primera vez que un diario alemán se toma el trabajo de adicionar los bonos de las cajas de préstamos y los bonos de caja del Imperio con los billetes de la Reichsbank. Pero hace falta notar esto. Si tomamos el total indicado por la Gaceta de Francfort tenemos que Alemania cuenta 8.638 millones de marcos (10.668 millones de francos) en billetes variados para un engage oro de 2.460 millones de marcos.

Ahora bien la proporción no precisamente de 35 y medio por ciento como indica espontáneamente el balance de la Reichsbank. Jamás — como dice el proverbio — es uno tan bien traicionado como por los suyos. Pero esta traición viniendo del gran diario de la gran banca alemana, es por lo menos extraña.

María v. de Lines -:- Imprenta -- Encuadernación -- Fábrica de Sellos de Hule -- Relieve. San José -- Cartago -- Limón

Ofrece en condiciones muy ventajosas a sus clientes el DICCIONARIO SALVAT En ciclopedico, Popular, Ilustrado, Inventario del saber humano ACABA DE PUBLICARSE. De la A a la Z inclusive, forma diez tomos en cuarto mayor, esmeradamente impresos en excelente papel satinado, y consta en conjunto de más de 10,000 páginas, 12,480 grabados, 74 mapas a varias tintas y 515 láminas en negro y colores, representando planos, vistas, monumentos, tipos, utensilios, retratos de personas célebres, objetos de arte, etc., indispensable a cuantos hablan, leen, escriben y estudian la lengua castellana, COMPLETO, INSTRUCTIVO, PRACTICO Y ECONOMICO. CIEN COLONES, de los cuales se pagarán \$ 10.00 al ordenar la obra, y \$ 10.00 mensuales. Dirijase la correspondencia a MARIA vda. de LINES. San José.

Anuncios de Ocasión

25 céntimos cada veinte palabras o fracción.
Por cada diez palabras de exceso, 5 céntimos.
No se admiten inserciones por menos de tres veces.

CARPINTEROS.—Se necesitan; dirigirse a Enrique Muñoz B., en el Paso de la Vaca, prolongación de la calle 12. Norte.

TERCERILLAS.—Se compran en cualquier cantidad.—Informarán en la Administración de este Diario.

ILATELISTAS - GANGA! A menor precio que el de catálogo se detalla una bonita colección de sellos de correo. Informarán en la Administración de "EL IMPARCIAL".

SE NECESITAN muchachos con recomendación y que no estén en la escuela para vender este periódico al pregon.
Informes en estas oficinas todos los días de 4 a 5 de la tarde.

NEGOCIO.—En la Administración de "EL IMPARCIAL" se venden: papel de periódicos a 10 céntimos la libra, papel blanco para carneceros a quince céntimos libra. Cartón superior, blanco, para moldes de sastre, costureras, etc., etc. a 10 céntimos la libra. Cartón inferior calidad, propio para trabajos de polvorista, a TRES COLONES QUINTAL.

MAN CHON SING & CO.
ALMACEN DE GENEROS

Y ABARROTES
JOSE CHEN APUY & CO.

Teléfono No. 18. Dirección Telefónica "Sing".

Puntarenas. — Costa Rica.

TACK HING LUNG & CO.

IMPORTADORES DE VARIEDAD DE MERCADERIAS

Apartado No. 72. Dirección Telefónica "Tack".

Puntarenas. — Costa Rica.

QUON TAI CHONG & CO.

Jacobo Sánchez,

COMERCIALES

— ABARROTES Y GENEROS —

Puntarenas. Costa Rica.

BRITISH ADMIRALTY CONFIRMS

THE NEWS OF THE NAVAL

BATTLE IN THE NORTH SEA.

LONDON, 2nd.—The British Admiralty announces a naval battle off the coast of Jutland and claims that two German battle cruisers were destroyed. The British admit the loss of the armoured cruisers "Warrior", "Defence", "Black Prince" and five destroyers and that six others have not yet been accounted for.

The British claim that no battleships were lost. The battle lasted all night. Thousands of lives were lost.

To our Readers

In order to improve our English Section we beg to solicit the cooperation of our readers, not only as far as subscriptions and advertisements are concerned but also in regard to contributions.

We will gladly accept and publish any articles sent us, as long as such are not of a personal or political character and providing such reading matter is of general or local interest to a given community. Articles dealing with commercial industrial and agricultural matters will always be most welcome as well as general news items from any town or community in the country.

We request our readers to over not quite conversant with the English language. This will be avoided in the near future.

We propose to constantly improve our English language. This will be avoided in the near future.

We respectfully solicit your correspondence which will always receive our earliest and best attention. Any questions you wish to ask or anything you wish to know, just drop a line addressed to the Editor of the English Section, "El Imparcial", San José.

Details on the Greatest Naval Battle of the Present Conflict and Perhaps the Greatest that History Records.

LONDON, 3rd.—A British report reads as follows: "The Admiralty announces that on Friday, the 31st ultimo, towards evening, a naval engagement occurred off the coast of Jutland; that the British which met the German onslaught was the fleet composed of armoured cruisers, several other cruisers and several light cruisers; that among these the losses were very heavy, the German fleet being protected by the unfairness of the weather and by the fact that their ships evaded a prolonged engagement with our principal units having returned to their base as soon as they sighted our fleet which in spite of this movement inflicted them severe damages.

Among our ships which were sunk one of them is the armoured cruiser "Queen Mary", and the "Infatigable" and "Invincible" and the protected cruisers "Defence" and "Black Prince". The "Warrior" was disabled and after being towed for some time the crew was forced to abandon her.

It is also known that the destroyers "Tipperary", "Turbulent", "Fortuna", and "Arden" were also lost and six others have not yet been accounted for. There was not a single British battleship nor light cruiser sunk. The enemy's losses are very serious. At least an armoured cruiser was destroyed and another one was seriously damaged. It is also said that one of the enemy's battleships was sunk by our destroyers. In the course of the night attack, two cruisers were disabled. The exact number of destroyers which the enemy employed during the night has not been ascertained yet but it must have been very large.

Another British report reads as follows: "The Admiralty since the last report has received an additional statement from the commander of the great fleet in which

he declares that he has ascertained that the losses of our destroyers amount to eight sunk. He also reports that now it is possible to make a more approximate estimate of the enemy's losses. A dreadnought of the "Kaiser" type was blown up in the attack by the British destroyers. Another ship of the same class is believed to have been sunk by our gun fire. Out of three German cruisers believed to be the "Derflinger", and the "Lut-zow" one was blown up and the other was seriously damaged by our battleship fleet. This vessel was seen to be standing disabled and the third was seen to be seriously damaged.

A German light cruiser and six destroyers were sunk. Two additional German light cruisers were also disabled. In addition our concentrated fire hit three other German battleships. One of the enemy's submarines was rammed.

According to the Admiralty the excitement throughout the country is similar to that noticed in the first few days after the war broke out and it frankly states that the seriousness of the British losses is not so great; that the Germans induced the British military and naval authorities to believe that the British fleet had been taken to the fighting area but that latter events deny that fact.

The opinion of naval observers is that this engagement on the seas is the first great step in the development of the German naval policy announced by the Kaiser and by Admiral von Tirpitz even before the war, and it goes on to admit that the inferiority of the German fleet compared with the great strength and power of the

British navy, can only be met by the Germans by endeavouring to weaken that strength by means of raids from Helgoland.

Reports from the admiralty are to the effect that the first units to clash in the engagement were the destroyers which were followed by the larger ships and in closing these reports go on to say that if the loss of these and of the most modern dreadnought is regrettable, its effect amounts to nothing if compared with the naval forces which participated in the engagement. The same report says that probably six thousand of the men that manned the ships lost their lives.

The Admiralty is still unable to establish the proportion of the crews that survived.

NEW YORK, 3rd.—The naval correspondent of the Herald reports from London that the great naval battle took place in the midst of a dense fog; that the Germans suddenly approached and rapidly delivered their blows withdrawing immediately; that the British continued to give them chase but were prevented by the darkness of night; that on the following morning the Ger-

REPORTS CLAIMING THE GERMAN HAVES LANDED IN ENGLAND.

NEW YORK, 2nd.—It is reported that the Germans have landed in England.

WAR BETWEEN GREECE AND BULGARIA IS CLAIMED TO BE IMMINENT.

PARIS, 2nd.—The declaration of war between Greece and Bulgaria is imminent.

NAVAL BATTLE IN THE NORTH SEA TAKES PLACE BETWEEN BRITAIN AND GERMAN HIGH SEA FLEETS.

BERLIN, 2nd.—The Admiralty announces a naval battle in the North Sea between the German and British high sea fleets. The Germans claim that the British battleship "Warspite" and the battle cruiser "Queen Mary" and "Indefatigable" and two armoured cruisers were destroyed. It is also reported that a small British cruiser and a number of torpedo boats were sunk.

The British battleship "Malborough" was badly damaged by a torpedo. The Germans admit the loss of the small cruisers "Wiesbaden", "Pommern" and "Frauenlob" and a number of torpedo boats.

mans were safely at their base and that through the accurate observations of the zeppelins, which successfully watched the British ships, the Germans were first led from their base and afterwards carried safely out under the dense fog as far as the British ships before these could detect their presence; that the fight took place at short range and that it was all a question of rapidity and preparation on the part of the Germans and that the aggressors had the advantage not in their forces which were equal, but in the sight of their zeppelins which gave the Germans better marksmanship than the British who were blind with the fog; that the Germans were ready before the real engagement; that the Germans delivered their blows and then withdrew, apparently supported by their flotilla of submarines.

The short distance at which ships were fighting made big guns and the armour plating useless, because any gun was efficient, and every shot fired hit its mark.

NOMINATION TO THE SUPREME COURT CONFIRMED BY THE AMERICAN SENATE.

WASHINGTON, 2nd.—The Senate confirmed the nomination to the Supreme Court of Brandeis of Boston.

WHY STENOGRAPHERS USUALLY MAKE SUCH GOOD WIVES AND MOTHERS

She was not unlike the thousands of other pretty typists who daily handle the city's business correspondence. Her hair was blond, to be sure, and her eyes were brown—always a subtle contrast—but it was more the suggestive sparkle in her eyes that gave away her secret. The following day she would put the cover on the typewriter for the last time, for she was to be married. She smiled radiantly as the truth of this at last came out.

"No it is not remarkable for a business girl to treat matrimony in so practical a manner," she explained. "And that is why we who have always led such regular, work-a-day lives often make some of the best little housekeepers. A business office is not exactly related to the schools of domestic science, where young women are taught to cook and sew, but as a preparatory institution for householding it rates much higher than one would expect. Work is a hard taskmaster, with very little sentiment in it, yet the sweetness of home life, after its discipline, is always doubly dear.

"A girl who has had to earn her own living in the business world gets to know and understand the kind of man she wants to marry, not merely from the sentimental point of view, but from the angle of practical common sense also. She is constantly and closely associated with men in her business relations, and she sees the side of man's nature no home girl ever glimpses even after she is married.

"We stenographers get to know men—their weak points and their strong points. Our presence in an office is often forgotten in the whirl of business, and generally our personality is recognized only as a piece of desensitized human machinery. Consequently, we see men off guard, so to speak; and we see them also do their biggest and best work. We can classify the different types of men as to

character and habits; and when the right man comes along, if Cupid is an ally, well, we usually pretty sure he's the 'only man on earth.'

"Of course, in choosing a wife, the man always has the advantage over the woman. But suppose he falls in love with a girl whom he seldom sees outside of her own home, or, if so, in the presence of a chaperon? He will never really know that girl until after he has married her.

"In the case of the average business girl it is very different. We are more independent, having had to get out in the world and shift for ourselves; and we are apt to be far more natural and spontaneous about showing our real personalities to men. With us, comradeship usually precedes love, and those two, when linked together, are all that can be expected before the 'big event.'

"Why should business training make us better wives? Now, I can show you something practical. First, we business women are more apt to be economical—not merely from desire, but from a knowledge gained by actual experience in looking after ourselves. We know how hard a dollar sometimes is to earn, and we can make it work, in return, just as hard. Whatever a man's income may be we can draw a sensible ratio between that and the cost of living.

"Our business training has instilled into us a sane philosophy of life. It has broadened our perceptions and given us a keener insight into the best and most important things. We have had to make a business of being cheerful, tactful, patient and always self-reliant. The essential neatness of our appearance becomes second nature to us, and having formed the habit of being neat and modish about our dress, it is only fair to assume that we will retain that virtue in our homes.

"No matter how immaculate a wife may keep her home itself, if she neglects her own appearance there, the effect is distasteful. I believe most men would rather see their wives habitually neat in appearance than all the polished floors and dusted tables in existence. So often one sees this proportion reversed—the over-immaculate looking home and the slovenly dressed wife. It is like putting a duck in a gilded cage.

"Then, getting beneath the surface of things to the mental relations between a man and his wife, the business-trained girl is apt to retain her interest in all the important topics of the day. She has formed the habit of reading the newspapers and she has lived in an atmosphere where timely topics are frequently discussed. She acquires, or absorbs, ideas, cultivates her own point of view, and can talk with intelligence on the average subject.

"When occasion occurs, she can often give her husband good advice in discussing his business matters with him. Most men appreciate this mental companionship more than anything else in their home lives, for it is the minds which cling most closely as the years go by.

"But here is one of the most important lessons a business girl gets to understand. She appreciates the precarious side of man's nature. She doesn't want him to think he must give up all his outside interests simply because he is married. Let him go one or two nights a week to his club, or seek the society of his men friends, if he cares to. We'd like to have our girl friends call, too, occasionally, and often if one's husband is at home the old companionship is stilted and unnatural. It's a poor rule that won't work both ways, and it can be applied here with results mutually beneficial.

"If a man is made to feel that all his interests outside the home are selfish one's the real pleasure in them is often taken away. One of the worst mistakes a wife can make is to try to take her husband out of his 'man's world' and make him a molly-coddle stay-at-home every night in the week. He will either develop into the hen-pecked type, or cultivate deception, which is the basis of much future unhappiness.

"About the matter of food? Yes, that is important, too. It is sometimes difficult for the girl with the canary-bird appetite to realize that the male of the species requires a little more substantial nourishment. But it is far easier to prepare both quantity in food than to determine a good proportion of the different varieties—that is, from a chemical point of view.

"Naturally, business training does not acquaint one with the chemistry of food. But with a very little study, or advice, you can arrange your menus so that all the elements necessary for perfect sustenance are proportionately distributed. And it should be easy for the business girl to learn this simple matter within a very short time.

"Now, you come to the responsibilities of motherhood. Can the business-trained woman rear children as well as the woman who has never had the responsibility of partially rearing herself? I did not intend answering this by a question; but it is at least fair to assume that we graduates of self-dependence can bring up our children with all the love and care of motherhood, plus a practical understanding of how to mould them for their life's work. We are not as apt to spoil them by too much pampering, and in the case of sons we can rear them with a practical insight into their future career as men. Being a mother is quite a business, too, you know."

Subscription Rates

For one month.....	¢ 1.00
" Three months.....	3.00
" Six months.....	5.50
" One Year.....	11.00

ADVERTISING RATES

Please state what you want and size of advertisement. Rates are exceedingly moderate and far below any other newspaper in the country.

For local advertisements rates will be gladly furnished upon application.

FURNITURE: I BUY OF ALL KINDS

— JOSE R. HERNANDEZ —
Avenida Central.
Next to the Royal Bank of Canada

WANTING

The public to know that CORNELIUS REID is no longer working with me. My customers are warned not to pay him any money or do any kind of business with him while using my name.

CLAUDIOUS E. FISHER, Taylor.
Port Limon.

HARINA FLECHA

Avisamos a nuestros favorecedores, que tenemos a la venta HARINA de la muy conocida

MARCA FLECHA

LINDO BROTHERS

SAN JOSE